

# ПОЛТАВСКІЯ

Цѣна годовому изданію  
изъ 24-хъ № № 5 руб. и  
за переписку 60 коп. се-  
ребромъ.

## ЕПАРХІАЛЬНЫЯ

Подписка принимается въ  
Полтавѣ, въ Редаціи Еп-  
арх. Вѣдомостей въ Се-  
минаріи.

# ВѢДОМОСТИ

**ВЫХОДЯТЪ ДВА РАЗА ВЪ МѢСЯЦЪ.**

**ЧАСТЬ ОФИЦІАЛЬНАЯ.**

---

**1877 года № 7. Апрель 1.**

---

## Правительственныя распоряже- нія.

1). *Отъ 15-го декабря—15-го января 1876—1877 г., за № 2,189, относительно условий и порядка выдачи третнаго не въ зачетъ жалованья преподавателямъ семинарій и духовныхъ училищъ.*

По указу Его Императорскаго Величества, Свя-  
тѣйшій Правительствующій Синодъ слушали пред-

ложение господина Синодального Оберъ-Прокурора, отъ 26-го Ноября 1876 года, № 10,632, съ правилами относительно выдачи, на основаніи Высочайше утвержденныхъ 9-го 21-го Іюня 1873 г. и 21-го Мая 1874 г. мѣній государственнаго Совѣта, третнаго, не въ зачотъ, жалованья изъ суммъ государственнаго казначейства учителямъ духовныхъ семинарій и мужскихъ духовныхъ училищъ.

**П р и к а з а л и:** Въ разрѣшеніе возбужденныхъ начальствами духовноучебныхъ заведеній вопросовъ относительно выдачи третнаго жалованья изъ суммъ государственнаго казначейства лицамъ, опредѣляемымъ на учительскія мѣста въ семинаріи и духовныя училища, Св. Синодъ признаетъ необходимымъ, примѣнительно къ дѣйствующимъ по министерству народнаго просвѣщенія правиламъ по сему предмету и согласно заключенію хозяйственнаго управленія, постановить слѣдующія правила:

1) Третное жалованье назначать по расчоту изъ одного штатнаго оклада, не включая окладовъ жалованья добавочнаго, производимаго изъ мѣстныхъ средствъ. 2) Священникамъ, вновь опредѣляемымъ учителями въ духовныя семинаріи или училища, выдавать третное жалованье въ такомъ лишь случаѣ, если они не получили пособія изъ казны при рукоположеніи ихъ въ санъ священника и притомъ, если они не состоятъ въ штатѣ мѣстныхъ приходскихъ церквей или не получаютъ жалованья по должности священника. 3) Военнымъ и гражданскимъ чиновникамъ, а также учителямъ свѣтскихъ учебныхъ заведеній, которые, оставивъ

занимаемыя ими должности, будутъ перемѣщены на должности учителей въ семинаріи и мужскія духовныя училища, третное жалованье выдавать въ томъ лишь случаѣ, если они при первоначальномъ опредѣленіи своемъ на службу не получали какого либо денежнаго пособія изъ казны. 4) Также точно и отставнымъ учителямъ какъ духовныхъ, такъ и свѣтскихъ учебныхъ заведеній, при опредѣленіи ихъ вновь на должности учителей семинарій или училищъ, выдавать третное жалованье въ томъ только случаѣ, если они при первоначальномъ поступленіи на службу не получили какого либо пособія изъ казны. 5) Лицамъ изъ урожденцевъ внутреннихъ губерній, опредѣляемымъ учителями въ духовныя семинаріи и училища, состоящія въ привилегированныхъ губерніяхъ и получившимъ при этомъ установленное для опредѣляемыхъ въ такія губерніи пособіе изъ казны, въ размѣрѣ годового или полугодоваго оклада жалованья, не выдавать третнаго жалованья. 6) Не выдавать также третнаго жалованья изъ казны лицамъ, опредѣляемымъ на должности помощниковъ инспекторовъ въ духовныя семинаріи, а равно и на должности учителей въ приготовительныя классы (при духовныхъ училищахъ и параллельные классы, содержимыя на счетъ мѣстныхъ средствъ, какъ и при духовныхъ семинаріяхъ, такъ и при училищахъ. Но если въ послѣдствіи времени такія лица поступятъ на хщадныя учительскія должности въ семинаріяхъ или мужскихъ училищахъ, то они не лишаются при этомъ права на полученіе третнаго жалованья изъ

казны. 7) Учители духовныхъ семинарій и мужскихъ духовныхъ училищъ, получившіе при опредѣленіи своемъ не въ зачотъ третное жалованье изъ казны, обязаны прослужить по духовноучебной части не менѣе 2 лѣтъ; если же пожелаютъ оставить духовноучилищную службу до истеченія этого срока, то обязаны внести обратно выданное имъ денежное пособіе сполна, безъ чего не могутъ быть уволены отъ службы; а потому вновь опредѣляемые учителя должны быть обязываемы особыми подписками въ соблюденіи означеннаго правила. Этии не измѣняются постановленія, обязывающія казеннокоштныхъ воспитанниковъ духовныхъ академій и семинарій, а равно и стипендіатовъ духовнаго вѣдомства въ учебныхъ заведеніяхъ министерства народнаго просвѣщенія, къ выслугѣ по духовноучебной части болѣе продолжительнаго срока за полученное на счетъ казны воспитаніе; причомъ началомъ обязательной службы по обоимъ упомянутымъ срокамъ, т. е., какъ за полученное не въ зачотъ третное жалованье, такъ и за казенное въ учебномъ заведеніи воспитаніе считается день опредѣленія на службу или дѣйствительнаго вступленія въ должность. 8) Для предупрежденія недоразумѣній относительно выдачи третнаго, не въ зачотъ, жалованья изъ казны, при перемѣщеніяхъ учителей изъ одного учебнаго заведенія въ другое и въ другихъ случаяхъ, семинарскія и училищныя правленія обязаны выдачи вновь опредѣляемымъ учителямъ духовныхъ семинарій и училищъ означеннаго жалованья показывать въ формулярныхъ спискахъ

тѣхъ учителей. Изложенныя правила, для руководства и исполненія, сообщить по духовноучебному вѣдомству циркулярно „черезъ Церковный Вѣстникъ“.

(Церк. Вѣстн. част. Оффич. № 5-й)

2). Отъ 9—26-го февраля 1877 года, № 14, о пенсіяхъ и пособіяхъ лицамъ, оставившимъ въ послѣднее время духовно-учебную службу

По указу Его Императорскаго Величества, Святѣйшій Правительствующій Синодъ слушали предложеніе господина Синодальнаго Оберъ-Прокурора, № 584, о томъ, что Государь Императоръ, въ 29-й день Января сего года Высочайше соизволилъ представить Святѣйшему Синоду право назначать, по его усмотрѣнію, пенсіи и пособія въ размѣрѣ новыхъ пенсіонныхъ окладовъ лицамъ, оставившимъ духовно-учебную службу въ послѣднее, предъ изданіемъ положенія о правахъ и преимуществахъ лицъ, служащихъ при духовно-учебныхъ заведеніяхъ, время. Приказали: Изложенное Высочайшее повелѣніе принять къ руководству и исполненію въ подлежащихъ случаяхъ, напечатать о семъ въ „Церковномъ Вѣстникѣ“.

(Церк. Вѣстн. част. офф. № 11-й)

Директоръ народныхъ училищъ Полтавской губерніи, Амвросій Добротворскій, отношеніемъ отъ

28 Февраля сего года за № 381, уведомил Его Преосвященство, что въ воздаяніе усердной и ревностной службы нижепоименованныхъ лицъ, Государь Императоръ, по удостовѣренію Комитета Г.г. Министровъ, Всемилостивѣйше соизволилъ въ 31 день Декабря 1876 года пожаловать изъ суммы, собираемой съ учениковъ ввѣренныхъ ему, Директору, уѣздныхъ училищъ за право ученія, законоучителямъ: Роменскаго дворянскаго Священнику *Диаконенку*, Полтавскаго — Священнику *Мазанову*, Константиноградскаго — Священнику *Кудрицкому*, Переяславскаго — Священнику *Рекалу*, Лубенскаго — Протоіерею *Дамаскину*, и Хорольскаго — Протоіерею *Федоренку*, по *сто* рублей каждому.

Резолюція Его Преосвященства на томъ отношеніи состоялась слѣдующая: “Принявъ къ свѣдѣнію и слѣлавъ должное распоряженіе, извѣстіе о Всемилостивѣйшемъ пожалованіи поименованныхъ въ семь лицъ напечатать въ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ.”

## Распоряженія Епархіальнаго Начальства.

*Представлены мѣста:* 21 Февраля за псаломщикомъ Преображенской церкви м. Еремѣвки, Золотоношскаго

уѣзда, воспитанникомъ Полтавской Семинаріи Иваномъ Чубовымъ, помощника настоятельскаго при Успенской церкви того же мѣстечка съ назначеніемъ ему полного помощническаго жалованья по новому штату на счетъ свободныхъ окладовъ отъ закрываемыхъ мѣстъ; настоятелемъ же Успенской Еремѣвской церкви утверждены состоящей при оной на діаконскомъ окладѣ, священникъ Іоаннъ Ержковскій (онъ же благочинный), а діаконское мѣсто въ Еремѣвкѣ, на которомъ состоялъ о. Ержковскій, вѣдно считать посему закрытымъ и окладъ жалованья отъ этого мѣста свободнымъ; 10 Марта за учителемъ Песочинскаго народнаго училища, Харьковской губерніи и уѣзда, воспитанникомъ Полтавской Семинаріи Сильвестромъ Поповиченкомъ, настоятельское мѣсто при Успенской церкви с. Бѣльска, Зѣньковскаго уѣзда; 5 Марта за пѣвчимъ Архіерейскаго хора Семеномъ Щитковскимъ, діаконское при Соборной Рождество-Богородичной церкви г. Лубенъ; состоявшей доселѣ при Лубенскомъ Соборѣ діаконъ Іоаннъ Гавришовъ, опредѣленъ, впредь до усмотрѣнія, въ число братства Полтавскаго Архіерейскаго дома для очереднаго священнослуженія въ Крестовой церкви дома.

*Рукоположены въ санъ священника:* 26 Февраля учитель Супруновскаго однокласснаго образцоваго училища, Полтавскаго уѣзда, студентъ Полтавской Семинаріи Григорій Коломинскій, къ Архангело-Михайловской церкви с. Безсалъ, Лохвицкаго уѣзда; 27 Февраля псаломщикъ Преображенской церкви м. Еремѣвки, Золотоношскаго уѣзда, воспитанникъ Полтавской Семинаріи Иванъ Чубовъ, къ Успенской церкви того же мѣстечка въ качествѣ помощника настоятельскаго; 6 Марта учитель Хору-

жевскаго начальнаго народнаго училища, Роменскаго уѣзда; воспитанникъ Полтавской Семинаріи Аврамій Димаровъ къ Трехсвятительской церкви м. Смѣлаго того же уѣзда; *въ санъ діакона*—пѣвчій Архіерейскаго хора, Семень Щитковскій, къ Соборной Рождество-Богородичной церкви г. Лубень.

*Награждены набедренниками священники:* 28 Февраля Преображенской церкви с. Ячниковъ, Переяславскаго уѣзда, Даніиль Трипольскій, и Николаевской церкви с. Рогозовъ, того же уѣзда, Митрофанъ Лавровскій, по вниманію къ ихъ отлично-усердной и благовлятельной службѣ, при безукоризненномъ поведеніи; 27 Февраля назначенный на службу при военновременномъ госпиталѣ посала Брюкова, Кременчугскаго уѣзда, № 66, священникъ Архангело-Михайловской церкви м. Бѣлоцерковки, Хорольскаго уѣзда, Іоаннъ Чачковъ, по вниманію къ его неkratковременной, постоянно-усердной и благовлятельной службѣ, при безукоризненномъ поведеніи; *похвальными листами:* 25 Февраля церковный староста Николаевской церкви с. Свѣчковки, Пирятинскаго уѣзда, крестьянинъ собственникъ Иванъ Андреевъ Писоцкій, въ засвидѣтельствованіе его ревностной заботливости о благоустроеніи приходскаго храма съ посильнымъ пожертвованіемъ на то и изъ собственности; 27 Февраля помощникъ церковнаго старосты Воскресенской церкви с. Писаровки, Константиноградскаго уѣзда, крестьянинъ собственникъ Игнатій Мироненко, въ засвидѣтельствованіе неkratковременной, постоянно-усердной и полезной службы его.

*Утверждены членами благотворительнаго совета священники:* 10 Марта Архангело-Михайловской церкви

с. Семеновки, Константиноградскаго уѣзда, Іосифъ Токаревскій и Успенской церкви с. Петровки, того же уѣзда, Андрей Щитинскій, по вѣдомству благочиннаго протоіерея Дія Пономарева.

*Определены:* 28 Февраля священникъ Преображенской церкви м. Оржицы, Лубенскаго уѣзда, Петръ Пустовойтовъ, законоучителемъ Оржицкаго начальнаго народнаго училища; 8 Марта исправляющій должность псаломщика Покровской церкви с. Ольховатки, Константиноградскаго уѣзда, Григорій Ярещенко, на псаломщицкое мѣсто къ Архангело-Михайловской церкви с. Волчерѣчья, Кобелякскаго уѣзда.

*Перемѣщены:* 10 Марта священникъ Троицкой церкви с. Бакумовки, Миргородскаго уѣзда, Андрей Базилевичъ на настоятельское мѣсто къ Троицкой церкви с. Черкасовки, Полтавскаго уѣзда, состоящій же при сей церкви священникъ Петръ Леусовъ, по преклонности его лѣтъ и тяжелой болѣзненности, уволенъ заштатъ, съ предоставленіемъ права просить себѣ заслуженной пенсіи въ установленномъ порядкѣ; 28 Февраля псаломщикъ Успенской церкви с. Шипаковъ, Хорольскаго уѣзда, воспитанникъ Полтавской Семинаріи Василій Фесенко, на псаломщицкое мѣсто къ Троицкой церкви с. Книшовки, Гадячскаго уѣзда, состоящій же при сей церкви въ должности псаломщика Іосифъ Голобородько перемѣщенъ на второе псаломщицкое мѣсто къ Крестовоздвиженской церкви с. Подставокъ, того же уѣзда, съ предоставленіемъ ему причетническаго жалованья, на которомъ состоялъ доселѣ причетникъ той же церкви Никита Яновскій; сему же послѣднему назначено псаломщицкое жалованье по новому штату на счетъ свободнаго оклада жалованья отъ

закрытаго въ Подставкахъ діаконскаго мѣста; 3-го Марта исправляющій должность псаломщика Крестовоздвиженской церкви с. Мгара, Лубенскаго уѣзда, Тимошей Аронскій, въ видахъ огражденія матери и сестеръ Аронскаго отъ дальнѣйшихъ съ его стороны обидъ и стѣсненій, а самаго Аронскаго отъ ихъ нареканій, на псаломщицкую должность къ Рождество-Богородичной церкви с. Крутаго Берега, того же уѣзда, состоящій же при сей церкви въ должности псаломщика Алексѣй Демидовскій переведенъ на ту же должность въ с. Мгарь на мѣсто Аронскаго.

Перемѣщенный 15 Февраля отъ Архангело-Михайловской церкви с. Ивончинець, Полтавскаго уѣзда, къ Успенской церкви с. Бѣльска, Зѣньковскаго уѣзда, священникъ Николай Грабовскій, 5 Марта оставленъ на прежнемъ мѣстѣ въ селѣ Ивончинцахъ по желанію его, а предназначенному на мѣсто его священнику Маркіану Едлинскому предоставлено настоятельское мѣсто при Воскресенской церкви с. Ивашекъ, Полтавскаго уѣзда.

Перемѣщенный 10 Февраля отъ Вознесенской церкви с. Горишнихъ Млиновъ, Кобелякскаго уѣзда, къ Троицкой церкви с. Тахтаулова, Полтавскаго уѣзда, на мѣсто діакона Іоанна Якубовскаго исправляющій должность псаломщика Григорій Сребницкій, по вниманію къ изясненнымъ въ прошеніи его обстоятельствамъ, 27 Февраля оставленъ на прежнемъ мѣстѣ въ с. Горишнихъ Млинахъ, а діаконъ Якубовскій въ с. Тахтауловѣ.

*Умершіе исключаются изъ списковъ: священники:* 5 Февраля Воскресенской церкви г. Полтавы, Павелъ Косляченко; 26 Февраля Троицкой церкви с. Липовой Долины Гадячскаго уѣзда, Сусеонъ Антоненко; 1 Марта Ни-

колаевской церкви с. Лозоваго Яру, Пирятинскаго уѣзда, Іоаннъ Карпенко; 27 Февраля пенсіонеръ заштатный священникъ Михайловской церкви с. Мицаловки, Золотоношскаго уѣзда, Андрей Зеленскій; 1 Марта внѣштатный дьячекъ Преображенской церкви м. Рѣшетилówki, Полтавскаго уѣзда, Иванъ Думскій.

III.

## ЖУРНАЛЫ

### экстреннаго съѣзда духовенства, Переяславскаго училищнаго округа.

*1-й, 9-го Января 1877 года.*

На Съѣздъ прибыло, въ 5-ть часовъ вечера, 17 уполномоченныхъ, не прибыло 6-ть: одинъ по болѣзни, другіе по неизвѣстной причинѣ; не прибывшихъ со уполномоченныхъ, по случаю сильной стужи и забитой дороги, Съѣздъ полагалъ бы не подвергать штрафу.

1). Послѣ обычной молитвы, собраніе уполномоченныхъ приступило къ выбору предѣдателя Съѣзда, и большинствомъ предложень къ баллотировкѣ священникъ г. Переяслава, Борисо-Глѣбской церкви, о. Александръ Россинскій. Послѣ закрытой баллотировки, онъ получилъ 12 избирательныхъ, а 5 не избирательныхъ; дѣлопроизводи-

телемъ же единогласно избранъ священникъ села Глибокаго, Иванъ Иваницкій.

2). Слушали заявленіе о протоіерея Саввы Гаврилкова о томъ, что, по случаю болѣзни, онъ не можетъ быть на Създѣ, а кандидатъ по немъ о. Ѳеодоръ Варгулевичъ выбылъ въ другой округъ. Опредѣлили: принять къ свѣдѣнію.

3). Слушали отношеніе уполномоченнаго о. Николая Галабутскаго о томъ, что, вслѣдствіе служебныхъ обязанностей, онъ не можетъ явиться на Създѣ, а вмѣсто себя отправляетъ кандидата—священника о. Іакова Антоновскаго. Опредѣлили: принять къ свѣдѣнію.

4). Слушали резолюціи Его Преосвященства, послѣдовавшія а) на баллотировочномъ листѣ на должность членовъ Правленія отъ 20 Сентября, 1876 года, за № 4,017. Опредѣлили: принять къ свѣдѣнію; б) на журналѣ дѣйствій оо. уполномоченныхъ Създа, Переяславскаго училищнаго округа отъ 17 Августа, 1876 года; отъ 20 же Сентября того же года за № 4,018. Опредѣлили: вполнѣ сочувствуя благой заботливости милостиваго Архипастыря о скорѣйшемъ окончаніи необходимаго, безотлагательно-нужнаго общежитія при Переяславскомъ училищѣ, и съ чувствомъ глубокой благодарности, внимая заботливому зову Архипастыря, выраженному въ резолюціи на выше-сказанномъ журналѣ, — оо. уполномоченные единогласно порѣшили изыскать возможно надежныя, вполнѣ гарантирующія средства къ скорѣйшему окончанію общежитія.

5). Слушали отношеніе Правленія училища на имя предсѣдателя Създа, отъ 8 Генваря 1877 года, за № 3 съ приложеніемъ отчета о движеніи създныхъ суммъ по содержанію училища съ 1-го Мая по 1-е Іюля 1876

года, по устройству общежитія—съ 1 Мая по 1 Января 1877 года.—Заслушавъ отчетъ сообщая, опредѣлили составить комиссію для провѣрки онаго съ приходо-расходными книгами. Членами комиссіи—назначить: священниковъ о. Александра Чачкова, о. Петра Нигеевича и о. Иоанна Билинскаго.

в) Слушали предложеніе Правленія училища о томъ, что на окончательное устройство общежитія потребуется суммы свыше 10 тысячъ рублей; въ наличности же всего имѣется 97 руб., 66<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. да 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-го копѣчнаго сбора поступить въ 1877 году 5,187 руб., 50 коп. Но вся эта сумма должна быть употреблена въ этомъ году на уплату долговъ по устройству общежитія, долга же всего свыше 10-ти тысячъ. По этому, для окончанія общежитія, необходимо теперь же изыскать средства въ количествѣ 12-ти тысячъ.

По всестороннему, продолжительному, возможно-обстоятельному обсужденію сего вопроса, опредѣлили: а) просить Его Преосвященство, независимо утвержденнаго 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-го копѣчнаго сбора, разрѣшить единовременно къ 1 Апрѣля, чрезъ оо. благочинныхъ, произвести 2-хъ копѣчный сборъ въ Переяславскомъ училищномъ округѣ, въ семь, 1877 году съ души мужескаго пола; каковаго сбора окажется свыше 4-хъ тысячъ. А такъ какъ сего сбора можетъ быть достаточно только къ началу продолженія работъ, а не къ совершенному окончанію оныхъ въ семь году; то б) просить Его Преосвященство рѣзрѣшить Правленію Переяславскаго духовнаго училища сдѣлать заемъ отъ 5-ти до 8-ми тысячъ, съ уплатою въ годъ 4<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, изъ церквей округа, имѣющихъ свободныя суммы. Уплату занятаго капитала съ процентами производить въ те-

ченіи 5-ти лѣтъ Правленію училища изъ 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-го процентнаго сбора. Относительно собранія свѣдѣній, въ 8 какихъ церквахъ округа имѣются свободныя суммы, предоставить Правленію училища войти въ соглашеніе съ 00. благо-чинными и причтами округа, и, по мѣрѣ надобности и возможности, производить заемъ съ вышеуказаннымъ го-нораріемъ, гарантируя таковой выдачею причту квитанцій отъ Правленія училища. При чемъ Съѣздъ пришелъ къ убѣжденію, что другихъ источниковъ, при всемъ же-ланіи, не имѣеть въ виду, почему осмѣливается всепо-корнѣйше просить Ваше Преосвященство, разрѣшить проектируемый заемъ. Заемъ въ мѣстномъ банкѣ, по со-браннымъ справкамъ, сопряженъ съ большими затрудне-ніями, и не можетъ быть сдѣланъ своевременно.

7). Слушали отношеніе Правленія училища, отъ 9-го Января 1877 года, за № 4-мъ о выборѣ членовъ строитель-ной комисіи, вмѣсто выбывшихъ, священника 00. Але-ксандра Россинскаго, какъ бывшаго членомъ Правленія, священника 00. Николая Фесенко, переведеннаго въ м. Барышевку и священника 00. Гавріила Прокопенко, вы-бывшаго въ другой уѣздъ. Опредѣлили: произвести вы-боръ новыхъ членовъ, и таковыми единогласно избрали: священниковъ г. Черееслава 00. Александра Россинскаго и 00. Тимофея Богацкаго и изъ уѣзда села Малой Кара-тули священника 00. Іоанна Писнявчевскаго.

Засѣданіе, послѣ обычной молитвы, въ 9-ть часовъ вечера, объявлено закрытымъ и 00. уполномоченные при-глашены, для дальнѣйшихъ посужденій, собраться 10-го, въ 10-ть часовъ утра.

Резолюціи Его Преосвященства на журналъ семь по-слѣдовала такова: „<sup>28</sup> Января 1877 года. Смотрѣно. Едино-<sub>5</sub> Марта

временный двухкопѣечный взносъ, отъ каждой приходской души мужеска пола, независимо отъ  $3\frac{1}{2}$  копѣечнаго взноса майскимъ Съѣздомъ прошлаго года на устройство училищнаго общежитія и опредѣленнаго взаимною утвержденнаго, разрѣшается къ исполненію отъ всѣхъ церквей Переяславскаго училищнаго округа. Взносъ этотъ о.о. Благочинные округа обязываются доставить въ Училищное Правленіе никакъ не позже 15-го Апрѣля сего года. О чемъ Консисторія и дасть всѣмъ имъ указное предписаніе къ точному и непремѣнному съ ихъ стороны исполненію съ тѣмъ, чтобы каждый изъ нихъ по своему вѣдомству, въ то время отсылки слѣдующей отъ нихъ взносной на училище суммы донесъ о нѣ своевременно. Что касается проектируемаго Съѣздомъ займа на счетъ свободныхъ суммъ отъ церквей округа изъ за четырехъ процентовъ на пятилѣтній срокъ, то, за необъясненіемъ отъ какихъ именно церквей и въ какой суммѣ отъ каждой изъ нихъ Съѣздъ предполагаетъ возможнымъ этотъ заемъ, и согласны ли сами церкви на желаемый отъ нихъ заемъ, на условіяхъ предполагаемыхъ Съѣздомъ, вопросъ объ этомъ предметѣ остается открытымъ до будущаго Съѣзда. Съ своей стороны я готовъ буду содѣйствовать Съѣзду въ этомъ дѣлѣ, чѣмъ могу и на сколько смогу. Только заемъ изъ за четырехъ процентовъ, гдѣ бы то ни было и у кого бы то ни было, едва ли можетъ состояться при существующихъ условіяхъ кредита. Подъ условіемъ же пяти на одинъ годъ или шести процентовъ на болѣе годичный срокъ, каждая церковь, у которой есть свободныя суммы, — и каждый изъ нашихъ отцовъ и братьевъ, у которыхъ есть подобныя суммы, могутъ, по моему мнѣнію, ссудить заимобразно Училищному Пра-

вленію необходимую для него на постройки сумму, хотя бы даже и на пятилѣтній срокъ, нисколько не сомнѣваясь и не опасаясь за цѣлость и возвратъ ссужаемаго капитала и условленныхъ на него процентовъ въ опредѣленный срокъ, — и даже съ преимущественнымъ предпочтеніемъ предъ всякимъ частнымъ банкомъ или частнымъ заемщикомъ, у которыхъ, быть можетъ, хранятся ихъ свободныя суммы, такъ какъ уплата проектируемаго на училищныя нужды займа совершенно обезпечивается уже напередъ ассигнованнымъ отъ окружнаго съѣзда 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> копѣчнымъ процентнымъ сборомъ отъ церкви округа. Въ подтвержденіе возможности такого займа съ своей стороны я передаю при семъ теперь же Консистоіи, изъ предоставленной дѣйствительнымъ статскимъ совѣтникомъ Михаиломъ Лукилліановичемъ Каніевскимъ въ мое распоряженіе суммы, — тысячу четыреста семьдесятъ рублей (въ число этой суммы, для круглоты счета, прилагаю отъ себя одинъ рубль 47 коп.), для немедленной отсылки ихъ Переяславскому Училищному Правленію, на его нужды по устройству общежитія, съ тѣмъ, чтобы деньги эти и причитающаяся на нихъ пятипроцентная сумма, чрезъ два года, если о нихъ не послѣдуетъ отъ меня особаго распоряженія, высланы были Правленіемъ въ совѣтъ Полтавскаго Епархіальнаго Училища двѣицъ на учрежденіе въ немъ навсегда одной благотворительной стипендіи, на содержаніе въ училищѣ одной изъ сиротъ — воспитанницъ училища, — имени досточтимаго жертвователя означенной суммы, о чемъ Училищному Совѣту будетъ предложено мною въ свое время на зависящее съ его стороны распоряженіе къ исполненію, въ чемъ слѣдуетъ. Надѣюсь, что окружный училищный Съѣздъ отнюдь не сочтетъ эту ссу-

ду за стѣсненіе для себя съ моей стороны, хотя ему и придется поплатиться за нее однимъ лишнимъ процентомъ, противъ предназначенныхъ имъ четырехъ. О полученіи прилагаемой суммы Правленіе Училища донесетъ мнѣ въ свое время. Избранные въ члены строительной Коммисіи, на мѣсто выбывшихъ изъ оной, священники Россинскій, Богацкій и Писнячевскій, утверждаются въ сей должности, — и Консисторія имѣетъ сдѣлать по сему должное распоряженіе“.

*2-й, 10 Января 1877 года.*

На Съѣздъ, въ 10 часовъ утра, прибыло 21, а не было 2 — уполномоченныхъ.

Послѣ обычной молитвы, читался журналъ вечерняго собранія Съѣзда, и вновь прибывшіе уполномоченные: Протоіерей о. Григорій Билинскій и священники: о. Алексій Сокальскій, о. Андрей Корніевскій и о. Семень Забѣявинъ, прослушавъ журналъ вечерняго засѣданія, изъявили согласіе къ подписи онаго. Опредѣлили: допустить къ подписи.

2). Слушали отношеніе Правленія Училища, отъ 8 Января, 1877 г., за № 3, относительно перестройки, опредѣленной прежнимъ Съѣздомъ, стараго домика, имѣющагося на училищномъ грунтѣ, пріобрѣтеннаго покупкою умѣщанина Шаповалова для квартиръ наставниковъ. Строительная Коммисія затруднилась перестроить домъ на томъ самомъ мѣстѣ, гдѣ онъ стоитъ, въ виду неудобства мѣстности, что подтвердилъ и инженеръ, завѣдыва-

ющій работами. По личномъ осмотрѣ сообща всѣхъ уполномоченныхъ, домикъ оказался въ перестройкѣ негоднымъ. Опредѣлили: просить Правленіе Училища съ весною продать его съ публичныхъ торговъ, обративъ вырученныя деньги на устройство общежитія при училищѣ.

3) Слушали прошеніе вдовы священника — Луліаніи Чествѣйшей о пособіи деньгами на уплату за квартиру ея сына. Опредѣлили: прошеніе передать Правленію училища для удовлетворенія просьбы; но ея усмотрѣнію.

4) Слушали заявленіе членовъ ревизіонной Коммисіи, назначенной для провѣрки отчета съ приходорасходными книгами съ 1 Мая 1876 года — по 1 Генваря 1877 года, слѣдующее: „отчетъ составленъ правильно, согласно съ приходорасходными книгами, запись прихода и расхода своевременна; транспорты и итоги перенесены вѣрно; крупные статьи расхода очищены собственно-ручною роспискою получателей; вообще — коммисія полагала бы признать веденіе расхода экономичнымъ и правильнымъ“. Опредѣлили: просить Его Преосвященство, для всеобщаго свѣдѣнія духовенству мѣстнаго округа, разрѣшить напечатать отчетъ въ Полтавскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ за 1877 годъ вмѣстѣ съ журналами Съѣзда, — для чего и представить таковой отчетъ въ двухъ экземплярахъ. Отчетъ же, какъ по приходу, такъ и по расходу, Съѣздъ признаетъ правильнымъ, а долги, значащіеся по нему, подлежащими своевременной уплатѣ. Членовъ Правленія и строительной коммисіи благодарить.

5) Слѣдующій очередной Съѣздъ долженъ бы быть 26 Апрѣля 1877 года, какъ предполагалъ прошлый Съѣздъ, но принимая въ соображеніе малый промежутокъ времени между экстреннымъ и очереднымъ съѣздами, а и что

Съѣзду гораздо важнѣе собраться, при окончаніи работъ по постройкѣ общежитія, просить Его Преосвященство назначить слѣдующій очередной Съѣздъ на 20 Іюня текущаго года.

Послѣ обычной молитвы, собраніе объявлено закрытымъ.

Резолюція Его Преосвященства на журналъ семь состоялась слѣдующая: „5 Марта 1877 года. Утверждается Обревизованный Съѣздомъ экономическій отчетъ по содержанию Училища и устройству при немъ общежитія передается въ копию, съ копіею журналовъ Съѣзда и данныхъ на журналы резолюцій, въ Редакцію Епарх. Вѣдомостей для напечатанія. Срокъ для будущаго Съѣзда, предназначенный прежнимъ Съѣздомъ на 26 Апрѣля сего года, въ виду настоятельной нужды въ неотложномъ рѣшеніи поднятаго Съѣздомъ вопроса о займѣ, оставляется безъ перемѣны. Отъ всей души желаю, чтобы устрояемое нами при Училищѣ общежитіе было готово къ открытію при самомъ началѣ новаго учебнаго года, въ текущемъ году“.

## ВѢДОМОСТЬ

о приходѣ и расходѣ Съѣздной суммы по содержанию Переяславскаго Духовнаго Училища и по устройству при ономъ общежитія съ 4-го Мая, 1876 года, по 1-е Января 1877 года.

№

А). Приходъ.

Серебромъ.

1). Къ 1-му Мая, 1876 года, оста-

- № 1) Получено в пользу Съѣздной суммы по устройству Перемышлянского Серебряного Переяславскаго Духовнаго Училища шесть тысячъ шестьсотъ девяносто рублей семьдесятъчетыре коп. серебромъ. 6690 р. 74 к.
- 2) Получено 0/0 съ Переяславскаго Городскаго Банка на капиталъ Съѣздной суммы двѣсти восемьдесятъ два рубля сорокъ шесть коп. серебромъ. 282 р. 46 к. Смотр. №№ 418, 419, 420, 421 и 422.
- 3) Выручено за проданныя большыя и малыя куски дерева тринадцать руб. серебромъ. 13 р. Смотр. №№ 423 и 424.
- 4) Получено изъ Полтавской Духовной Консисторіи при отношеніи отъ 4-го Октября, 1876 года, за № 7896-мъ часть остатка процентнаго Епархіальнаго сбора за 1875 годъ, причитающагося Переяславскому Духовному Училищу, согласно опредѣленію Полтавскаго Епархіальнаго Съѣзда четыреста тридцать семь руб. пять съ половиною коп. серебромъ. 437 — 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — Смотр. № 425.
- 5) Выручено за проданную училищную старую хату тридцать шесть руб. серебромъ. 36 — — Смотр. № 427.
- 6) Представлено о.о. благочинными Переяславскаго Училищнаго Округа за 2-ю половину 1876 года сбора отъ церквей округа на устрой-

№ ство Переяславскаго Духовнаго Училища одна тысяча сто тридцать три руб серебромъ . 1133 р. 11/2 „ в.  
Смотр. № 203—213 и 215—220.

---

8592 р. 25 1/2 —

7). Получено отъ Его Преосвященства, Преосвященнѣйшаго Иоанна, Епископа Полтавскаго и Переяславскаго на устройство храма Божія при Переяславскомъ Духовномъ Училищѣ пятьсотъ руб. серебромъ . 500 — „ —  
Смотр. № 429.

8). Получено изъ Полтавскаго Почетельства о бѣдныхъ духовнаго званія при отношеніи отъ 6-го Сентября, 1876 года, за № 439-мъ, на устройство общежитія, отчисленныхъ по распоряженію Его Преосвященства одна тысяча двѣсти руб. сереб. 1200 — „ —  
Смотр. № 221.

9). Представленъ Правленіемъ Переяславскаго Духовнаго Училища долгъ, бывшій на продажной училищной библіотекѣ двѣсти сорокъ пять руб. тридцать одна коп. серебромъ. 245 — 31 —  
Смотр. № 428.

---

1945 р. 31 —

*Примѣчаніе.* Въ 1875 году Правленіемъ училища взято заимообразно Съѣзднои суммы на выписку учебниковъ пять отъ двадцать пять руб.

серебромъ. Въ 1-й половинѣ 1876 года возвращено двѣсти семьдесятъ девять руб. шестьдесятъ девять коп. сер., вырученныя за проданныя въ 1875 г. учебники; остальные двѣсти сорокъ пять руб. тридцать одна коп. сереб. возвращаются Правленіемъ училища отъ продажи учебниковъ въ 1876 г.

А всего въ приходѣ къ 1-му Января, 1877 года состояло десять тысячъ пятьсотъ тридцать семь руб. пятьдесятъ шесть съ половиною коп. серебромъ.

10537р. 56<sup>1</sup>/<sub>2</sub>к.

**1). Расходъ по содержанию училища съ 1-го Мая, 1876 года, по 1-е Юля 1876 года.**

**№ В). Расходъ. Серебромъ.**

1). Выдано учителю Латинскаго языка Гавриилу Бѣловольскому жалованья за мѣсяцы Май и Юнь по 25 р. сер. въ мѣсяцъ, — пятьдесятъ руб. сер.

Смотр. №№ 113 и 126.

2). Выдано учителю приготовительнаго класса Владиміру Дубнякову остальное жалованье за 187<sup>5</sup>/<sub>6</sub> учебный годъ восемьдесятъ руб. сереб. 80

Смотр. №№ 117, 125 и 131.

3). Ему же выдано добавочныхъ по опредѣленію Съѣзда 3-го Мая, 1876

года сорокъ пять рублей серебромъ. 45 р. „ к.

Смотр. № 130.

4). Выдано бывшему наставнику Греческаго языка, священнику Феодору Лазурскому добавочнаго жалованья

въ видѣ награды по опредѣленію того же Съѣзда семьдесятъ пять руб. серебромъ. 75 — „ —

Смотр. № 129.

5). Выдано бывшему надзирателю училища Тимоѣю Богацкому остальное жалованье за 187<sup>5</sup>/<sub>6</sub> учебный годъ сорокъ рублей серебромъ 40 — „ —

Смотр. № 134.

6). Выдано на содержаніе училищной прислугѣ за мѣсяцы Май и Іюнь по 11 р. сер. въ мѣсяць, всего двадцать два руб. серебромъ. 22 — „ —

Смотр. №№ 116 и 123.

7). Выдано жалованья, изъ Съѣздной суммы, письмоводителю Правленія Училица Мареничу за мѣсяцы Май и Іюнь, по прежнему опредѣленію Съѣзда, четыре рубля шестнадцать коп. серебромъ. 4 — 16 —

Смотр. № 127.

8). Уплочено за лошадь шестьдесятъ два руб. серебромъ. 62 — „ —

Смотр. № 120.

- 9). Издержано на устройство водовозной тачки на желѣзныхъ осяхъ двадцать четыре рубля пятьдесятъ к. сер. 24 р. 50 к.  
Смотр. №№ 119 и 135.
- 10). Издержано на разные и мелочные расходы десять руб. пятьдесятъ четыре коп. серебромъ. 10 — 54 —  
Смотр. №№ 114, 115, 118, 128, 121 и 122.
- 11). Издержано на столъ для больныхъ учениковъ въ Маѣ и Юнѣ 1876 г. семнадцать руб. восемнадцать к. сер. 17 — 18 —  
Смотр. №№ 124, 132.
- 12). Уплочено фельдшеру за 187<sup>5</sup>/<sub>6</sub> учебный годъ сорокъ р. серебромъ. 40 — „ —  
Смотр. № 133.
- 13). Уплочено въ аптеку Гофмана за лекарства взятые съ 21-го Апрѣля по 1-е Юля, 1876 года двадцать восемь рублей восемьдесятъ восемь коп. серебромъ. 28 — 88 —  
Смотр. № 136.

---

121 р 10 к.

---

499 — 26 —

## 2). Расходъ по устройству общенитя.

### 1). Мелочные расходы:

- 1). Издержано на прибрѣтеніе различной деревянной посуды для производства каменной работы и починку

- оной четырнадцать рублей  
14 р. 13 к.  
Смотр. №№ 59, 60, 61, 90, 151, 156, 164 и 206.
- 2). Уплочено рабочему за пять дней по 50 к. сер. въ день, всего два руб. пятьдесят коп. серебромъ 2 — 50 —  
Смотр. № 65.
- 3) Издержано на смолу и деготь для осмолки подвалинь, дверныхъ и оконныхъ лутокъ двадцать пять руб. тридцать пять коп. серебромъ 25 — 35 —  
Смотр. №№ 68, 131, 150, 158, 162, 163, 166, 203, 208 и 209.
- 4). Уплочено за 170 паръ войлока для обкладки лутокъ и дверей въ каменныхъ стѣнахъ по 12 к. серебр. за пару—всего двадцать руб. сорокъ коп. серебр. 20 — 40 —  
Смотр. №№ 118, 207 и 212.  

---

62 р. 38 к.
- 5). Уплочено за мохъ для деревянныхъ построекъ 20-ть возовъ, по 1 р 25 к. сер. за возъ, всего двадцать пять руб. сер. 25 — —  
Смотр. №№ 120 и 157.
- 6). Уплочено пильщику за разръзку дубовъ для выдѣлки лутокъ дверныхъ въ нижній этажъ и погреба  
выпилку нѣсколькихъ сосновыхъ ба-

- локъ для потолка тридцать два руб. 32 р. 70 к.  
семьдесят коп. серебромъ  
Смотр. №№ 74, 154.
- 7). Уплочено за подчистку колодезя  
пять руб. серебромъ 5 — —  
Смотр. № 175.
- 8). Употреблено на окраску трехъ  
комнатъ въ банѣ и вставку стеколъ  
тридцать семь руб. сер. и поставку  
посуды банной, какъ-то: шапликовъ,  
ряжекъ и прочаго двадцать два  
руб. восемьдесятъ коп. сер., а всего — 59 — 80 —  
Смотр. №№ 179, 180, 181, 191, 193,  
196, 198, 224, 225 и 226.
- 9). Уплочено за доставку 2 $\frac{1}{2}$  куби-  
ческихъ сажень глины для кладки  
печей и штукатурки и смазки по-  
толка въ банѣ по 4 р. сер. за сажень  
и 1 возъ шерсти, а всего на десять  
руб. сорокъ коп. серебромъ 10 — 40 —  
Смотр. №№ 183, 77, 146, 176.
- 10). Уплочено кузнецу за издѣліе скабъ  
железныхъ разной величины для свя-  
зи кровль на большомъ зданіи, крюч-  
ковъ, рогачиковъ и прочихъ принад-  
лежностей для крыши, также оковку  
дверей амбарныхъ тридцать шесть  
рублей восемьдесятъ шесть коп. сер. 36 — 86 —  
Смотр. №№ 148, 184, 221, 223 и 229.
- 11). Уплочено за 50 штукъ рогожъ для  
забивки оконъ въ большомъ зданіи

№ по 18 к. сер. за штуку, всего девять  
рублей серебромъ . . . . . 9 р. „ к.  
Смотр. № 227.

12). Уплочено за доставку воды на  
училищныя постройки восемьдесятъ  
руб. и восемь коп. серебромъ. . . . . 80 — 8 —  
Смотр. №№ 62, 63, 67, 70, 78, 79,  
88, 89, 96, 98, 100, 103, 109, 117, 128  
138, 141, 149, 155, 159, 160, 171.

---

258 р. 84 к.

---

321 — 22 —

*Примъч.* Вода доставлялась по  
найму въ Маѣ и Іюнѣ по 9-е Іюля,  
въ самый разгаръ каменной рабо-  
ты, когда небыло ни какой возмож-  
ности одной лошадыю доставлять во-  
ду; съ 9-го Іюля когда работа умень-  
шилась вода доставлялась училищ-  
ною лошадыю; въ помощь ей смо-  
тритель училища давалъ и свою  
лошадь.

13). Уплочено за доставку 20 кубиче-  
скихъ сажень и 7 возовъ грузу  
девятисто четыре рубля двѣнадцать  
коп. серебромъ . . . . . 94 — 12 —  
Смотр. №№ 71, 72, 73, 75, 80, 81,  
92, 101, 102, 104, 105, 106, 107,  
108, 110, 127, 147, 182, 187.

*Примъч.* Цѣна за извозъ груза  
была различная, смотря по мѣсту  
разстоянія

- 14). Уплочено за доставку  $15\frac{1}{2}$  кубических саженей песку по 6 р. сер. за сажень—девяносто три рубля серебромъ . . . . . 93 —
- Смотр. №№ 69, 91, 97, 178, 186, 199, 201 и 205.
- 15). Уплочено за доставку 37,500 штукъ кирпича съ завода Симонова по 1 р. 10 к. съ тысячи, всего сорокъ одинъ рубль восемьдесятъ коп. серебромъ . . . . . 41 — 80 —
- Смотр. №№ 76, 135, 136, 137 и 139.
- 16). Уплочено за доставку 202,500 штукъ кирпича съ завода Листовничаго по 1 р. 50 к. сер. съ тысячи, всего триста три рубля семьдесятъ четыре коп. серебромъ . . . . . 303 — 74 —
- Смотр. №№ 116, 119, 121, 122, 123, 125, 126, 143, 153, 165, 167, 190, 194, 202 и 216.
- 17). Уплочено за доставку 35,000 штукъ кирпича съ завода Покатилова по 90 к. сер. съ тысячи — всего тридцать одинъ рубль пятьдесятъ к. сер. . . . . 31 — 50 —
- Смотр. № 144.

2). *Уплата подрядчикамъ работъ:*

- 1). Уплочено землекоу за выемку 125 кубических саженей земли по 1 р. 60 к. за сажень—двѣсти руб. сер. и ему же за выемку земли для

№ погребовъ 24 кубическихъ саженьей  
по 1 р. 50 коп. за сажень—тридцать  
шесть руб. сереб., а всего двѣсти  
тридцать шесть руб. серебромъ 236 р. „ в.  
Смотр. №№ 111, 113, 124, 129,  
200 и 95,

---

800 р. 16 к.

---

1121 — 38 —

2). Подрядчику каменной работы Се-  
мену Большову за покладку 389,800  
кирпичей въ нижній этажъ общежи-  
тія и въ фундаментъ флигеля по 2  
р. 70 в. сер. за тысячу, слѣдовало  
выдать одну тысячу пятьдесятъ два  
руб сорокъ шесть коп. сер., а вы-  
дано одна тысяча сорокъ два руб.  
сорокъ шесть коп. серебромъ. 1042 — 46 —  
Смотр. №№ 99, 115, 140, 161, 170,  
219 и 230.

*Примѣч.* Десять руб. сер. удер-  
жано, какъ задатокъ для жалованья  
каменной работы, какая окажется  
нужною при открытія работъ весною.

3). Ему же уполочено за покладку  
44,000 кирпичей, употребленныхъ на  
погребѣ по 2 р. 40 в. сер. за ты-  
сячу—всего сто пять руб. шесть-  
десятъ коп. серебромъ . . . 105 — 60 —  
Смотр. № 214.

4). Уполочено подрядчику деревян-

№ ныхъ работъ Николаю Недѣлькину двѣ тысячи пятьдесятъ руб. серебромъ. 2050 р. „ к.  
Смотр. №№ 130, 152, 173, 192, 193, 204, 217, 220 и 228.

*Примѣч.* Недѣлькину за производство деревянныхъ работъ по условію слѣдуетъ уплатить 2850 р. сер. остается еще уплатить когда будетъ произведена остальная работа восемьсотъ рублей серебромъ.

5). Положено кровельщикамъ 572 пуда листового желѣза по 35 к. сер. отъ пуда; за работу слѣдуетъ двѣсти руб. двадцать коп. сер., а ушлочено сто пятьдесятъ пять рублей девяносто коп. серебромъ 155 — 90 —  
Смотр. №№ 215, 218 и 222.

*Примѣч.* Остальные сорокъ четыре руб. тридцать коп. сер. будутъ уплачены кровельщикамъ по окончаніи кровельной работы.

6). Ушлочено подрядчику по устройству училищной бани купцу Виленскому пятьдесятъ руб. серебромъ. 50 — „ —  
Смотр. №№ 197 и 213.

*Примѣч.* За устройство бани по условію слѣдуетъ 300 р. сер., 250 р. ушлочено по 1-е Мая, 1876 года; остальные ушлочены по окончаніи работы въ Сентябрь 1876 года.

---

3403 р. 96 к.

---

4525 — 34

7). Уплочено наблюдателю за производствомъ работъ инженеру Женжуристову двадцать пять руб. сереб. 25 р. Смотр. № 177

*Примѣчаніе.* По условію г. Женжуристову за составленіе плана на устройство общежитія и за наблюденіе слѣдуетъ 200 р. сер., уплочено по 1-ое Мая, 1876 года 100 р. а съ 1-го Мая 25 р., остается ему еще выдать семьдесятъ пять руб. сереб.

3). *Уплата поставщикамъ матеріала для училищныхъ построекъ.*

1). Уплочено помѣщику Листовничему за 200,000 кирпича по 9 р. сер. за тысячу, всего одна тысяча восемьсотъ р. сер. 1800 „  
Смотр. № № 132, 168, 188, 195, 203 и 210.

*Примѣчаніе.* Съ завода-Листовничего вывезено 202500 кирпичей; 2500 заводчикомъ Листовничимъ уступлено училищу бесплатно.

2). Ему же уплочено за десять съ половиною кубическихъ сажень грузу по 3 р. сер. за сажень, всего тридцать одинъ рубль пятьдесятъ коп. серебромъ 31—50 —  
Смотр. № № 64, 133 и 189.

3). Уплочено помѣщику Кондратьеву

№ за семь сажень грузу по 1 р. 50 к. сер. (7)  
 за сажень-всего девять рублей пять-  
 десятъ коп. серебромъ 10 р. 50 к.  
 Смотр. № 112.

4). Уплочено помѣщику Покатилову  
 за 35000 кирпича по 9 р. 50 к. сер.  
 за тысячу-всего триста тридцать два  
 рубля пятьдесятъ коп. серебромъ . 332 — 50 —  
 Смотр. № № 142 и 211.

5) Уплочено ему же за 24 воза щеп-  
 ню по 20 к. сер. за возъ всего че-  
 тыре рубля восемьдесятъ в. серебромъ. 4 — 80 —  
 Смотр. № 102.

6). Уплочено купцу Симонову за 30000  
 кирпича по 8 р. 50 к. за тысячу-  
 двѣсти пятьдесятъ пять руб. 8000 по  
 6 р. — сорокъ восемь руб. и 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> саже-  
 ней грузу десять руб.; всего триста  
 тринадцать рублей серебромъ . 313 — „ —  
 Смотр. № 145.

	2517 — 30 —
	7042 — 64 —

7). Уплочено купцу Симонову за лѣс-  
 ной матеріаль двѣ-тысячи сто руб.  
 серебромъ . 2100 — „ —  
 Смотр. № № 174, 182 и 185.

*Примѣч.* 1-е. Симоновымъ достав-  
 лено лѣснаго матеріала по 1-е Ген-  
 варя, 1877 года на 9529 р. 61  
 к. сер. уплочено по 1-е Мая, 1876  
 года 500 р., съ 1-го Мая, по 1-е  
 Генваря 1877 года 2100 р. сер.;

остается уплатить 6929 р. 61 к. сер.

*Примч.* 2-е. Подрядчиком Виленским доставлено лѣснаго метеріала на 1500 р. сереб. по 1-е Мая, 1876 года уплочено пять сотъ рублей сер. остается уплатить 1000 р. сереб.

8). Уплочено въ магазинѣ желѣзныхъ издѣлій купца Котельникова сто руб. серебромъ . . . . . 100 р. „ к.  
Смотр. № 66.

*Примч.* Для училищныхъ построекъ по 1-е Генваря, 1877 года забрано разнаго желѣзнаго матеріала на двѣ тысячи девять сотъ семьдесятъ руб. и сорокъ три коп. сер, по 1-е Генваря, 1877 года уплочено 100 р. сер., остается же уплатить 2870 р. 43 к. сереб

9). Уплочено купцу Алштуеву за доставленные дубы триста сорокъ руб. серебромъ . . . . . 340 — „ —  
Смотр. №№ 93, 94, 114 и 134

*Примч.* Алштуевымъ доставлено 270 дубовъ по разной цѣнѣ на сумму семь сотъ шесть рублей пятьдесятъ девять коп. сереб.; ему же выдано по 1-е Мая, 1876 года четыреста руб. сер., остается еще доставить дубовъ на тридцать три рубля сорокъ одну коп. серебромъ

— 45 — 64	2540 р.	„
— 01 — 111	9582	— 64
<hr/>		
— 4	А всего въ расходъ по 1-е Генв. 1877 г.	10081
— 08 — 082		— 6

За исключеніемъ изъ прихода 10537 р. 56<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. сер. расхода 10081 р. 90 к. сер., остается въ приходѣ къ 1-му Герваря, 1877 г. чтыреста пятьдесятъ пять рублей шестьдесятъ шесть съ половиною коп. сер; въ томъ числѣ въ 2-хъ выигрышныхъ билетахъ, врутренняго займа 358 р. сер. и наличными кредитными билетами остается 97 р. 66<sup>1</sup>/<sub>2</sub> к. сер.

IV.

**Извѣстія и объявленія.**

**Отъ Правленія Лубенскаго Духовнаго Училища.**

I.

На содержаніе Лубенскаго Духовнаго Училища за 1876<sup>6</sup>/<sub>7</sub> учебный годъ отъ благочинныхъ училищнаго округа, со 2-й половины 1876 года по 1-е Марта сего 1877 года, поступило сборовъ отъ благочиній:

- |    |                             |  |
|----|-----------------------------|--|
| 1. | Протоіерея А. Зубковскаго . | . 339 р. 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> к. |
| 2. | — Е. Илляшевича .           | . 49 — 54 —                                |
| 3. | — О. Акимовича .            | . 111 — 10 —                               |
| 4. | Священника П. Діаконенка .  | . 132 — 30 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> —   |
| 5. | — О. Греченка .             | . 290 — 80 —                               |

6.	Священника Г. Романовскаго .	155 р. 72 к.
7.	— Г. Пивоварова .	163 — 21 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
8.	— I. Прочаева .	112 — 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
9.	Протоіеря А. Дамаскина .	141 — 69 —
10.	Священника И. Бельговскаго .	138 — 60 —
11.	— Г. Греченка .	106 — 45 —
12.	— С. Михайловскаго .	183 — 7 —
13.	— I. Ушацкаго .	311 — 78 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> —
14.	— М. Кущинскаго .	204 — 81 —
15.	— I. Богаевскаго .	144 — 51 —

---

В с е г о . . . 2,585 р. 54<sup>1</sup>/<sub>4</sub> к.

Изъ Полтавск. Дух. Консистеріи процентнаго сбора съ церквей по Епархіи  
 поступило. . . . . 437 р. 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub> к.

---

И т о г о . . . 3,022 р. 59<sup>3</sup>/<sub>4</sub> к.

2.

На устройство общежительнаго дома при Лубенскомъ Духовномъ Училищѣ, въ *Февраль* мѣсяцѣ 1877 года поступило отъ благочиній:

1.	Священника I. Ушацкаго .	193 р. 31 к.
2.	— С. Михайловскаго .	124 — 25 —
3.	— О. Греченка .	154 — 26 —
4.	Протоіеря О. Акимовича .	135 — 12 —

---

И т о г о . . . 606 р. 94 к.

А съ прежде поступившими . . . 10,874 р. 43 к.

---

11,481 р. 37 к.

Поправка. Въ № 6 час. офф.ц. Полт. Епарх. Вѣдомъ за настоящій годъ, въ отдѣлѣ II — **Распоряженія Епархіального Начальства**, подъ рубрикой: *награждены: ибедрейскими священники*: на стран. 178, по недосмотру писца, произошла въ печати ошибка. Напечатано: Успенской церкви с. Петровки, Константиноградскаго уѣзда, Гавриилъ Михайловскій. Слѣдуетъ: *Андрей Щитинскій*.

—	12.	—
—	13.	—
—	14.	—
—	15.	—

Всего . . . . . 3,022 р. 53<sup>1</sup>/<sub>4</sub> к.

Итого . . . . . 3,022 р. 53<sup>1</sup>/<sub>4</sub> к.

### Извѣстія и объявленія.



Отъ Правленія Лубенскаго Духовнаго Училища  
На Устройствѣ одинокимъ дома при Лубенскомъ  
Духовномъ Училищѣ, въ Февралѣ 1877 году по  
показанію:

1.	Савиныхъ І. Училища	193 р. 31 к.
2.	С. Михайловскаго	124 — 25
3.	О. Треневъ	154 — 26

**Редакторъ официальной части, Протоіер. Іосифъ Диателовичъ.**

Печ. съ довол. Цензуры 1 Апрѣля 1877 года. Прот. *М. Гавриловъ.*

**Полтава. Въ типографіи Н. ПИГУРЕНКО.**

# ПОЛТАВСКІЯ

## ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ

### ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ.

1877 года № 7. \* Апрель 1.

#### I.

## С Л О В О

### СВЯТАГО ІОАННА ЗЛАТОУСТАГО

на Св. Пасху.

Кто благочестивъ и Боголюбивъ; пусть насла-  
 дится этимъ прекраснымъ и свѣтлымъ торжествомъ.  
 Кто рабъ благоразумный, пусть радостно войдемъ  
 въ радость Господа своего (Мате. 25, 21). Кто  
 потрудился постясь, пусть возметъ нынѣ динарій  
 (Мате. 20, 13). Кто работалъ съ перваго часа,  
 пусть получить сегодня должное вознагражденіе.  
 Кто пришелъ послѣ третьяго часа, пусть празд-

нуетъ съ благодарностью. Кто успѣлъ прійти послѣ шестаго часа, пусть нисколько не беспокоится: онъ ничего не потеряетъ. Кто замедлилъ до девятаго часа, пусть приступитъ, нисколько не сомнѣваясь, ничего не опасаясь. Кто успѣлъ прійти только въ одиннадцатый часъ, пусть и тотъ не страшится за свое умедленіе: щедрый Владыка принимаетъ и послѣдняго, какъ перваго; успокоиваетъ и пришедшаго въ одиннадцатый часъ такъ же, какъ и работавшаго съ перваго часа; и послѣдняго милуетъ, и о первомъ печется; и потому даетъ, \*) и этому даритъ; \*\*) и дѣла принимаетъ, и намѣреніе привѣтствуетъ; и дѣятельности отдаетъ честь, и расположеніе одобряетъ (Матѳ. 20, 1—16). Итакъ всѣ войдите въ радость Господа своего; и первые и вторые получите награду; богатые и бѣдные ликуйте другъ съ другомъ; воздержные и нерадивые почтите этотъ день; постившіеся и не постившіеся веселитесь нынѣ. Трапеза обильна, насыщайтесь всѣ; телець великъ, никто пусть не уходитъ голоднымъ. Всѣ наслаждайтесь пиршествомъ вѣры; всѣ пользуйтесь богатствомъ благодати. Никто пусть не жалуется на бѣдность, потому что открылось общее царство. Никто пусть не отдается печали о грѣхахъ, поелику изъ гроба возсіяло прощеніе. Никто пусть не боится смерти, такъ какъ смерть Спасителя освободила насъ. \*\*\*)

\*) По заслугамъ, за труды подвиговъ его.

\*\*) Не по заслугамъ его, а по единой багости Своей, въ виду благихъ намѣреній и расположеній его.

\*\*\*) Выкупила изъ-подъ рабства вѣчной смерти и ввела въ свободу славы чадъ Божіихъ (Рим. 8, 21).

Онъ истребилъ ее, бывъ объять ею. Онъ взялъ въ плѣнь адъ, сошедши во адъ; огорчилъ того, который коснулся тѣла Его. Объ этомъ и Исаія въ пророческомъ воспріятіи воскликнулъ: *адъ*, говорить онъ, *огорчися, срѣтъ тя доль* (Ис. 14, 9). Онъ огорчился; потому что опустѣлъ; огорчился, потому что преданъ поруганію; огорчился, поелику умерщвленъ; огорчился, поелику низложенъ; огорчился, потому что связанъ. Онъ взялъ тѣло и—нашелъ въ немъ Бога; взялъ землю и—встрѣтилъ въ ней небо; взялъ то, что видѣлъ, и—подвергся тому, чего не видѣлъ. *Гдѣ ти, смерти; жало? Гдѣ ти, аде, побѣда* (1 Кор. 15, 55)? Воскресъ Христосъ и—ты низверженъ; воскресъ Христосъ и—пали бѣсы, воскресъ Христосъ и—радуются ангелы, воскресъ Христосъ и—водворяется жизнь; воскресъ Христосъ и—мертвого ни одного во гробѣ. Христосъ, воскресшій изъ мертвыхъ, сталъ первенцемъ изъ умершихъ (1 Кор. 15, 20). Ему слава и держава во вѣки вѣковъ. Аминь.

## II.

### Опытъ объясненія 67-го псалма.

67-й псаломъ принадлежитъ къ числу самыхъ трудныхъ для пониманія псалмовъ, особенно въ нашемъ славянскомъ переводѣ Библии. Эта трудность и побудила насъ

составить опытъ объясненія его, и предложить этотъ опытъ вниманію читателей епархіальныхъ вѣдомостей, въ той надеждѣ, что они не сочтутъ его излишнимъ и без-  
полезнымъ. 1)

67-й псаломъ въ славянской Библии надписывается:  
«въ конецъ, псаломъ пѣсни Давиду». Надписаніе это  
есть буквальный переводъ съ греческаго текста Библии  
(по переводу LXX толковниковъ).

Что означаетъ это надписаніе? — Греческое слово *то  
тѣлосъ*, переведенное послavianски словомъ: «конецъ»,  
значить: конецъ, пѣль, совершеніе, исполненіе; слѣдов.,  
*исъ то тѣлосъ* можно яснѣе перевести: для совершенія,  
для исполненія. То-есть, псаломъ, написанный по вдох-  
новенію Духа Святаго извѣстнымъ псалмопѣвцемъ, от-

1) Еще въ 1813 г. знаменитый нашъ отечественный  
толковникъ Библии, покойный митроп. Московскій Фила-  
ретъ, написалъ ученое объясненіе на этотъ псаломъ, по  
просьбѣ А. Н. Оленина; но это объясненіе долго (55  
лѣтъ) хранилось въ рукописи, оставаясь неизвѣстнымъ  
для русскаго общества, и только въ 1869 г. уже послѣ  
смерти высокопреосвященнаго, напечатано въ Право-  
славномъ Обзорѣніи. Въ своемъ объясненіи покойный  
Архипастырь дѣлаетъ переводъ 67-го пс. съ еврейскаго  
текста и объясняетъ его по этому (еврейск.) тексту, по-  
чему славянскій текстъ въ нѣкоторыхъ стихахъ остается  
все-таки неудобопонятнымъ. Недавно (въ 1872 г., а въ  
1874 г. вышло 2-е изд.) издалъ толкованіе на псалмы  
преосв. Палладій Сарапульскій; но въ этомъ толкованіи,  
по отношенію къ 67-му пс., сдѣланъ сводъ мнѣній свв.  
Отцовъ, изъяснявшихъ этотъ пс. въ таинственномъ, ино-  
сказательномъ смыслѣ, такъ что буквально-историческій  
смыслъ нѣкоторыхъ стиховъ остается и здѣсь не совсѣмъ  
яснымъ и удобопонятныхъ. Въ своемъ изъясненіи мы  
руководствовались, кроме поименованныхъ сей-часъ по-  
собій, еще и другими, доступными для насъ, источниками.

сылался начальнику хора <sup>2)</sup> который подбирает для него известный напѣвъ, обучаетъ ему свой хоръ и исполняетъ его (вмѣстѣ съ хоромъ) при Богослуженіи. — Въ нынѣшнемъ текстѣ еврейской Библии надпись этого псалма выражена словами: lamnaseach; ledavid mizmor; schir, что буквально можно перевести такъ: начальнику (хора); псаломъ Давидовъ, для пѣнія. Слѣдов., и еврейское lamnaseach, и греческое *изъ то телосъ* имѣють одинаковый смыслъ, только греческое, вмѣсто дѣятеля (начальнику, исполнителю), указываетъ самое дѣйствіе (для исполненія) — *Псаломъ* означаетъ такую пѣснь, которая пѣлась подъ аккомпаниментъ музыки, и именно — музыки струнной (отъ греческаго глагола *псалмиъ*, что значитъ: касаться пальцами струнъ инструмента). — Псаломъ *пѣснь* указываетъ на то, что напѣвъ стиховъ этого псалма начинала музыка, а потомъ уже слѣдовало пѣніе... *Давиду* — буквально соответствуетъ греческому *то Давидъ*; на греческій дательный можно перевести русскимъ творительнымъ падежомъ, т. е, псаломъ, написанный Давидомъ.

<sup>2)</sup> Въ 1-й кн. Паралипоменонъ повѣствуется, что Давидъ велѣлъ исчислить левитовъ и оказалось ихъ 38,000, изъ которыхъ 4,000 были назначены пѣвцами и музыкантами при Богослуженіи (23 гл., 5 ст.). Всѣ эти пѣвцы и музыканты раздѣлены были на 24-ре чреды, въ каждой по 166 челов.; но самыхъ искусныхъ между ними было 288, по 12 въ каждой чредѣ. Высшими начальниками надъ ними Давидъ назначилъ Асафа, Емана и Иднеума, — имъ-то и адресовались псалмы для исполненія. Потомки этихъ трехъ начальниковъ, отличавшіеся особенными музыкальными талантами, были и въ послѣдующее время надзирателями и начальниками хоровъ (25, 1—7), хотя естественно предполагать, что бывали начальниками (хоровъ) потомки и другихъ левитскихъ фамилій.

На вопросъ: по какому случаю написанъ 67-й псаломъ, отвѣчаютъ различными догадками. Одни думаютъ, что онъ написанъ послѣ успѣшной войны Давида съ Аммонитанами, когда Ковчегъ Завѣта былъ въ станѣ воинскомъ (2 Цар. 11, 11); другіе —, что онъ написанъ послѣ побѣды надъ Филистимлянами (1 Цар. 18, 6—7); третьи полагаютъ, что поводомъ къ написанію этого псалма служило перенесеніе Ковчега Завѣта въ Іерусалимъ, въ устроенную Давидомъ скинію (2 Цар. 6, 5—14), когда предъ Ковчегомъ играли и пѣли свящ. пѣсни, и самъ Давидъ «скакаше, играя». Существуютъ и другія мнѣнія о времени и случаѣ, послужившемъ поводомъ къ написанію этого псалма; но изъ всѣхъ разнообразныхъ мнѣній намъ кажется наиболее вѣроятнымъ то, по которому написаніе 67-го пс. относится ко времени перенесенія Ковчега Завѣта въ Іерусалимъ, въ новоутроенную скинію, потому что и самое содержаніе псалма болѣе всего можетъ соотвѣтствовать этому случаю, какъ увидимъ ниже.

По содержанію своему, 67-й пс. представляетъ хвалебно-благодарственную пѣснь Богу за оказанныя и всегда оказываемыя Имъ благодѣянія Своему наслѣдію, народу Израильскому. Эти благодѣянія такъ многочисленны и такъ велики, что и язычники, пораженные ими, обратятся въ Богу Израилеву и поклонятся Ему: *приидутъ вельможи изъ Египта, Египція простретъ руки свои къ Богу* (ст. 32), — Израиль же будетъ находиться подъ всемогущимъ Его покровительствомъ: *Онъ дастъ силу и крѣпость народу Своему* (ст. 36). Въ частности, псаломъ этотъ можно раздѣлить на двѣ части. Въ первой (2—19)) псалмопѣвиць сначала изображаетъ дѣйствіе всемогущаго присутствія Божія по отношенію къ грѣшникамъ и праведникамъ (2—4); затѣмъ призываетъ

истинныхъ чадъ Израиля къ прославленію Господа за тѣ великія милости, которыя Онъ оказываетъ всѣмъ страдальцамъ земли, а также и за тѣ великія и чудныя дѣла, которыя Онъ совершилъ для Своего народа во время синайскаго законодательства, странствованія по пустыни, поселенія въ обѣтованной землѣ (5—15); далѣе выражаетъ увѣренность, что если Господь Богъ такъ покровительствовалъ Израилю древле, то и въ будущемъ не оставитъ его, ибо Онъ благоволилъ избрать себѣ въ жилище гору Сіонъ, откуда и будетъ являть Свою всемогущую помощь и защиту (16—19). Во второй части псалмопѣвиць сначала прославляетъ Бога, какъ Спасителя и Помощника Израиля (20—24); затѣмъ изображаетъ торжественное шествіе Его, какъ Царя, среди народа Своего, въ Иерусалимъ (25—28); наконецъ, говоритъ о слѣдствіяхъ Божественныхъ дѣйствій для міра языческаго именно, что эти дѣйствія приведутъ и язычниковъ къ познанію истиннаго Бога, дающаго силу и крѣпость Израилю (29—36).

Переходимъ къ объясненію частныхъ мыслей и выраженій псалма.

Ст. 2. *Да воскреснетъ Богъ, и расточатся врази его, и да бѣжатъ отъ лица его ненавидящии его.* 3) *Яко исчезаетъ дымъ, да исчезнутъ: яко таетъ воскъ отъ лица огня, тако да погибнутъ грѣшницы отъ лица Божія: 4) а праведницы да возвеселятся, да возрадуются предъ Богомъ, да насладятся въ веселіи.*

*Да воскреснетъ Богъ и проч...* 3) Отношенія Бога въ людямъ, Его дѣйствія въ мірѣ, въ псалмахъ, равно какъ

3) Во 2, 3 и 4 ст., по переводу LXX толковниковъ, а отсюда и по нашему славянскому тексту Библии, рѣчь произносится какъ желаніе и молитва, но въ еврейскомъ

и въ другихъ книгахъ Св. Писанія, весьма часто выражаются челоѡкообразно: напр; *востани, вскую спиши Господи? воскресни и не отрини до конца* (43, 24); или: *доколь, Господи, забудеши мя до конца? доколь отверщаеши лице Твое отъ мене* (12, 1)? и пр...

Что же именно означаетъ выраженіе: *воскреснетъ*? По челоѡкообразной формѣ представленія, Богъ воскресаетъ или возстаетъ, когда оказываетъ Свою помощь челоѡку, когда являетъ Свое всемогущество въ мірѣ особенными дѣйствіями. Челоѡкъ, вступая въ борьбу со врагами, долженъ напрягать свои силы, употреблять оружіе, чтобы одержать побѣду надъ ними, — Богу же, выражаясь челоѡкообразно, стоитъ только возстать и взглянуть на враговъ, и они разсѣются, и побѣгутъ отъ лица Его, и погибнуть такъ скоро, какъ скоро таетъ воскъ отъ сильнаго огня.

*И расточатся врази его...; ненавидящии...; грѣшницы...* Подъ врагами и ненавидящими, по мнѣнію высоко-преосв. Филарета, разумѣются тѣ люди, которые сознательно, упорно противятся Богу, а подъ грѣшниками — тѣ, которые хотя и признають откровенное ученіе, но живутъ не сообразно съ этимъ ученіемъ, предаются чувственнымъ удовольствіямъ, служатъ своей плоти и міру. Сравненіе этихъ враговъ Божіихъ съ *дымомъ и воскомъ* указываетъ на ихъ ничтожество. \*Какъ дымъ, ихъ гордость, чѣмъ болѣе возносится, тѣмъ становится ничтожѣе; какъ воскъ, ихъ пристрастія питають огнь гнѣва Божія на потребленіе ихъ\*.

Итакъ, во 2 и 3-мъ ст. псалмопѣвца изображаетъ дѣйствіе всемогущаго присутствія Божія по отношенію

текстъ мысли этихъ стиховъ выражены прямою рѣчью, повѣствовательно: *возстанетъ Богъ и разсѣются враги Его, и побѣгутъ отъ лица Его ненавидящии Его и проч.*

къ Его врагамъ. Изображеніе это, какъ справедливо догадываются нѣкоторые, заимствовано псалмопѣвцемъ изъ той пѣсни Моисей, которую онъ пѣлъ при воздвиженіи ковчега, во время странствованія по пустыни аравійской: *и бысть, егда воздвизаху кивотъ, повѣгствуется въ кн. Числь, и рече Моисей: востани, Господи и разсыплются врази твои, и да бѣжатъ вси ненавидящии тебе* (10, 34). <sup>4)</sup>

<sup>4)</sup> Это заимствованіе, по нашему мнѣнію, можетъ служить основаніемъ того, что и самый случай, вызвавшій псалмопѣвца къ написанію этого пс., долженъ быть тождественъ съ тѣмъ, по поводу котораго Моисей пѣлъ эту пѣснь, именно — перенесеніе Ковчега Заѣта. На крыльяхъ херувимовъ, устроенныхъ (зъ золота) на покровѣ Ковчега заѣта возсѣдалъ (являлъ Свое особенное присутствіе) самъ Иегова, Богъ и Царь Израилевъ, а потому естественно было псалмопѣвцу, перенося Ковчегъ — видимый престолъ Иеговы, сказать, что Сѣдящій на херувимахъ особеннымъ присутствіемъ Своего всемогущества поразить всѣхъ своихъ враговъ. Далѣе: естественно было при этомъ радостномъ событіи, когда Иегова *въ первый разъ* шествовалъ въ Иерусалимъ, какъ Царь Своего народа, возсѣдая на видимомъ престолѣ, припомнить тѣ благодѣянія Божіи, какія оказаны были народу Израильскому въ ихъ прошлой исторической жизни. Положимъ, и возвращеніе Ковчега Заѣта въ Иерусалимъ послѣ побѣдоносной войны съ Аммонитянами могло располагать псалмопѣвца къ воспоминанію и прославленію благодѣяній Божіихъ; но во время этой (аммонитской) войны Давидъ совершилъ тяжкое преступленіе (взялъ Вирсавію, 2 Цар. 11), въ которомъ, по повелѣнію Божію, обличалъ его прор. Нафанъ и о которомъ самъ Давидъ молился: *наипаче омый мя бгъ беззаконія моего* (пс 50, 4); слѣдов., состояніе духа Давида не позволяло ему всецѣло предаться радости по случаю успѣшной войны. И писатель 2-й кн. Царствъ не говоритъ, чтобы Давидъ веселился предъ Ковчегомъ Заѣта, при возвращеніи его (Ковчега) въ Иерусалимъ: *и возвратися Давидъ и весь Израиль въ Иерусалимъ*, — и только (12, 31).

Но дѣйствіе всемогущаго присутствія Божія на-сколько страшно для враговъ Его, на-столько радостно и желанно истиннымъ чадамъ Его, праведникамъ. *А праведницы да возвеселятся*, или, перевода прямою рѣчью, какъ въ еврейскомъ текстѣ: праведники возвеселятся, возрадуются предъ Богомъ и восторжествуютъ въ радости. Почему? Потому что Онъ, Всемогущій, *скрытеъ ихъ въ селеніи Своемъ въ день золь ихъ и вознесетъ главу ихъ на враги ихъ* (Псал. 29, 5—6), *обратитъ плачъ ихъ въ радость и препояшетъ ихъ веселіемъ* (Пс. 29 12). Имѣя такого всемогущаго Помощника и Покровителя, всѣ чада Израиля, надѣющіяся на Него, естественно должны славословить Его, почему псаломъвецъ и призываетъ ихъ въ этому далѣе.

Ст 5. *Воспойте Богу, пойте имени его: путесотворите возшедшему на запады, Господь имя ему: и радуйтесь предъ нимъ.* 6) *Да смятутся отъ лица его, отца сирыхъ и судіи вдовицъ: Богъ въ мѣсть святыхъ своемъ.* 7) *Богъ вселяетъ единомышленныя въ домъ, изводя окованныя мужествомъ, такожде преогорчевающія живущія во гробѣхъ.*

*Путесотворитс возшедшему на запады.* Путесотворите, т. е., уготовьте путь. По буквальному переводу съ греческаго текста: готовьте путь Шествующему при захожденіи (солнца). Съ еврейскаго нѣкоторые переводятъ: выравнивайте путь Шествующему по пустынямъ.<sup>5)</sup> — Что же это означаетъ? Путешествія восточныхъ царей и побѣдителей отличались особенною торжественностію. Имъ, между прочимъ, тщательно выравнивали вездѣ дороги,

<sup>5)</sup> Въ еврейскомъ текстѣ читается: *baaravot* (по пустынямъ), а *агава* значитъ и пустыня, и небеса; *егав* вечеръ, захожденіе солнца, западъ.

почему и псалмопѣвецъ какъ бы такъ зоветъ: готовьте путь Царю царей, сѣдѣющему на херувимахъ (Ковчега) и, начиная отъ пустыни синайской, побѣдоносно и торжественно шествующему въ мѣсто селенія Своего—Иерусалимъ. —

*Господь имя Ему.* Буквально съ еврейскаго: *Іагъ имя Ему.* Слово «Іагъ» собственно значитъ благолѣпіе, т. е., самое имя шествующаго Царя какъ бы обязываетъ къ славословію и благолѣпію, подобно тому, какъ и другой псалмопѣвецъ говорить: *по имени твоему, Боже, тако и хвала твоя на концахъ земли.* (Пс. 47, 11).

*Да смятутся отъ лица его.* Слово этихъ въ нынѣшнемъ еврейскомъ текстѣ нѣтъ, и стихъ 6) начинается такъ: Отецъ сиротъ и судія вдовиць.—Привавши Израилтянъ къ славословію Господа, псалмопѣвецъ указываетъ далѣе на Его великія милости, оказываемыя людямъ, и въ 6-мъ ст. выражаетъ ту мысль, что всѣ, лишенные покровительства и защиты на землѣ, у людей, всѣ беззащитные и угнетенные, имѣютъ у себя высшаго, всемогущаго Покровителя и Защитника—Господа Бога. Онъ, Вездѣприсущій и Всевѣдущій, печется о нихъ и избавляетъ ихъ отъ всѣхъ бѣдъ и напастей, Онъ—истинный Отецъ всѣхъ сирыхъ, обращающихся къ Нему.

*Богъ вселяетъ единомысленныя въ домъ.* Въ греческомъ текстѣ «единомысленныя» выражено словомъ *монотропусъ*, монотропусъ же, по буквальному переводу, значитъ имѣющій одинъ образъ, одинъ характеръ, въ дальнѣйшемъ значеніи: уединенный, одинокій. Такъ переводятъ и съ еврейскаго: Богъ одинокихъ вводитъ въ домъ, или: Богъ одинокимъ даетъ семейство. — Одинокими псалмопѣвецъ называетъ или тѣхъ, у которыхъ нѣтъ дѣтей, что, какъ извѣстно, считалось большимъ несчастіемъ у Евре-

евъ, объ избавленіи отъ котораго пламенно и усердно молили Бога (1 Цар. 1, 11), или же — людей безпомощныхъ, оставленныхъ всеміи. — Отцы церкви изъясняли настоящій (7) стихъ, придерживаясь перевода LXX: «единомысленными, говорить св. Аѳанасій, называетъ пророкъ тѣхъ, которые Ему (Богу) единому посвятили свою жизнь, и содѣлали ее чуждою всякаго введущія и мірскаго желанія».

*Изводя окованныя мужествомъ, такожде преогорчевающыя живущыя во гробѣхъ.* Преосв. Порфирій (викарій кіевской митрополіи) такъ переводитъ съ греческаго это полустигіе: выводить узниковъ на пиршество, такъ же и преогорчевающихъ, живущихъ въ гробахъ. При этомъ онъ примѣчаетъ, что греческое *андріа*, переведенное въ славянскомъ текстѣ словомъ «мужество», значитъ здѣсь: общій пиръ, общій столъ для однихъ мужчинъ. Съ еврейскаго переводятъ: освобождаетъ узниковъ отъ оковъ, а непокорные остаются въ знойной пустынѣ, или: узниковъ выводитъ на мѣста обильныя и проч.... Значитъ, въ 7-мъ ст. псалмѣвецъ продолжаетъ изображеніе покровительства и помощи Божіей по отношенію ко всеміи страдальцамъ земли, ко всеміи, кто только обращается къ Нему съ искреннею вѣрою и надеждою. Но такъ какъ царство Божіе на землѣ имѣетъ и противящихся ему, то псалмѣвецъ присовокупляетъ, что эти противники (въ славянскомъ текстѣ «преогорчевающыя», отъ глагола преогорчевати, сильно оскорблять, прогнѣвлять) преданы будутъ суду Его и не будутъ пользоваться (пока не обратятся) отеческими Его милостями, будутъ жить въ пустынѣ, не имѣя средствъ удовлетворить своего духовнаго голода и жажды. «Возвѣщаетъ же судъ этотъ, объясняетъ одинъ изъ нашихъ русскихъ толковниковъ псалтири (прсосв. Иринеи псковскій), не только для устраше-

нія ихъ, но и для того, дабы вѣрные не завидовали счастію тѣхъ, которые, хотя на время и процвѣтають, однако благополучіе ихъ наконецъ обратится имъ въ погибель».

Ст. 8. *Боже, внигда исходити Тебѣ предъ людьми твоими, внигда мимоходити Тебѣ въ пустыни,* 9) *Земля потрясется, ибо небеса кануша отъ лица Бога Синаина, отъ лица Бога Израилева.* 10) *Дождь воленъ отлучиши Боже достоянію твоему, и изнеможе, Ты же совершилъ еси е.* 11) *Животная твоя живутъ на ней: уготовалъ еси благостію твоею нищету, Боже.*

*Боже, внигда исходити Тебѣ, земля потрясется, ибо небеса кануша.* Переносъ Ковчегъ Завета — видимый престолъ Иеговы, веселась при этомъ вмѣстѣ съ народомъ, псалмопѣвецъ Давидъ воспоминаетъ о тѣхъ великихъ и дивныхъ дѣлахъ Иеговы, какія Онъ совершилъ для Израильянъ, вода ихъ по пустынь Аравійской, давая имъ законъ на Синаѣ, поселяя ихъ въ землѣ обѣтованной и благодѣтельству имъ въ этой землѣ. Вся природа была объята трепетомъ, когда Всемогущій Иегова явилъ свое особенное присутствіе на Синаѣ и въ столпѣ огненномъ и облачномъ, указывавшемъ путь Израилю. Земля тряслась, небеса таяли... «Изображеніе твари, приведенной въ необычайное движеніе явленіемъ Божества, кажется, говоритъ высоко — преосв. Филаретъ, взято съ образа челоуѣка, когда онъ, будучи пораженъ какою либо великою нечаянностью, объемлется благоговѣйнымъ ужасомъ. Нерѣдко въ семь случаевъ высшія части тѣла искапаютъ потъ, а въ нижнихъ оцущается содраганіе. Такъ при чудесномъ шествіи Бога предъ народомъ Израильскимъ, земля, содрагаясь, открывала сушу въ морѣ и воду въ камнѣ; небо искапало манну, какъ потъ, напаче же Синай и

трепеталъ и таялъ, когда Богъ Боговъ и природы явился какъ Богъ Израиля.» Въ нашемъ славянскомъ текстѣ союзъ *ибо* нѣсколько затемняетъ мысль, и нѣкоторые еще изъ древнихъ толковниковъ (Евфимій Зигабеть) замѣчали, что онъ излишній, притомъ онъ находится и не во всѣхъ греческихъ спискахъ. *Кануша* (отъ кануть, капать) значить: искапали, изливали, потому что манна падала вмѣстѣ съ росой, какъ бы напала съ неба. *Отъ лица Бога Синаина*, т. е., Бога, явившаго Свое особенное присутствіе на горѣ Синаѣ, когда Онъ благоволилъ дать Израилю законъ чрезъ Моисея (Исх. 19, 16—25).—Въ слѣдующихъ двухъ стихахъ псалмопѣвецъ указываетъ на Божественныя благодѣянія, какими пользуются Израильтjане, поселившись въ землѣ обѣтованной.

*Дождь воленъ отлучими Боже...* Славянское выраженіе «воленъ» есть переводъ греческаго слова *εκουσιονъ*, которое значить: свободный, произвольный, непринужденный, добровольный. Такое же значеніе имѣетъ и еврейское слово *pedavot* (отъ *pedava*), съ тѣмъ, впрочемъ, различіемъ, что *pedavot* употребляется иногда и въ значеніи щедрого, обильнаго, благотворнаго. — *Отлучими* съ греческаго нѣкоторее переводятъ: изливаеши, проливаеши <sup>6)</sup>. Что же означаетъ указаніе псалмопѣвца на обильный дождь? То, что Палестина—страна гористая, большіхъ рѣкъ въ ней нѣтъ, за исключеніемъ одного Иордана, а въ жаркомъ климатѣ разлитіе рѣкъ имѣетъ весьма большое вліяніе на плодородіе земли, почему псалмопѣвецъ какъ бы такъ говоритъ: хотя земля обѣтованная гориста и не имѣетъ рѣкъ, но Ты, Господи Боже, щед-

<sup>6)</sup> Чтенія въ общ. любит. духовн. просвѣщ., 1875 г., Июль.

ро напалешь ее дождемъ, посылая его по Твоей святой волѣ. —

*И изнеможе, ты же совершилъ еси е.* «Изнемогшимъ, замѣчаетъ блаж. Θεодоритъ, пророкъ назвалъ не дождь, но достояніе», т. е., народъ Израильскій. Этотъ народъ, пространствовавши 40 мѣтъ по т пустынь Аравійской, сильно изнурился, но Господь Богъ укрѣплялъ его и помогъ ему завладѣть обѣтованною землею.

*Животная твоя живутъ на ней.* Въ греческомъ текстѣ наслѣдіе выражено словомъ κλιρονομία, а κλιρονομία рода женскаго, почему и здѣсь поставлено въ родѣ женскомъ (на ней), но въ нашемъ языкѣ — наслѣдіе рода средняго, почему вѣрнѣе читать: на немъ, т. е., достояніе народа Израильскаго, на землѣ обѣтованной. — Палестина, особенно восточная ея часть, изобилувана отличными пастбищами, почему въ ней и водилось много скота, на что и указываетъ здѣсь псалмопѣвецъ.

*Уготовалъ еси благодію твоею нищему, Боже.* Превосв. Порфирій переводитъ съ греческаго: Ты готовилъ ихъ (т. е., животныхъ), по благодіи Твоей, бѣдному, Боже. Съ еврейскаго: Ты, по благодіи Твоей, приготовлялъ (необходимое) и бѣднымъ, Боже. Этими словами псалмопѣвецъ, вѣроятно, указываетъ на то, что, по волѣ Божіей, Моисей заповѣдалъ евреямъ: оставлять небольшую часть посѣва на полѣ не сжатою, не обирать до — чиста виноградниковъ, не подбирать на поляхъ волосевъ, которіе упадутъ сами собою, въ субботній и юбилейный годы не собирать самороднаго плода на поляхъ и въ виноградникахъ, — всѣмъ этимъ имѣли право пользоваться бѣдные (Лев. 19, 9—10).

Ст. 12. *Господь дастъ славу благовѣствующимъ славою мноюю: 13) Царь силъ возлюбленнаго, красотою до-*

му раздѣлѣти корысти. 14) Аще поспите посреда предѣлъ, крыль голубинь посребренъ, и междорамія ея въ блещаніи злата: 15) Внегда разнствитъ небесный цари на ней снѣжатся въ Селмонь.

12—15 ст. особенно трудны для пониманія. Различными переводчиками и толкователями они переводятся и объясняются различно. Такъ, напр., блаж. Ѳеодоритъ приводитъ выдержку изъ перевода Симмаха, ученаго переводчика св. писанія, жившаго во 2-мъ вѣкѣ, гдѣ 12 и 13 ст. читаются такъ: Господь далъ рѣчи благовѣствующимъ воинству многому. Цари воинствъ возлюблены, слѣдательны возлюбленными, и обитаніе дома раздѣлѣти корысти. 7) Св. Аѳанасій въ толкованіи своемъ замѣчаетъ, что слова: *силою мною* должно понимать съ словами: *Господь даетъ глаголь*, но не съ словомъ: *благовѣствующимъ*, какъ думали нѣкоторые. Ибо выражаетъ ту мысль, что Богъ съ великою силою даетъ глаголь благовѣствующимъ. 8) Прев. Порфирій переводитъ: Господь, Царь воинствъ возлюбленнаго, по причинѣ красоты дома (Израилева), давалъ знакъ весьма сильнымъ глашатаямъ дѣлѣти добычи. 9) У прев. Палладія мысль 13-го ст. передана такъ: Царь силь, ради славы дома Своего возлюбленнаго народа, раздѣлѣти добычи. 10) Нѣкоторые сообщаютъ славянскому тексту грамматическій смыслъ такой: Господь даетъ глаголь (женамъ) благовѣствующимъ силою мною (громко, торжественно, или въ большомъ количествѣ лицъ): Царь силь (Господь воинствъ) есть

7) Творен. блаж. Ѳеодорита, ч. 2-я, стр. 373.

8) Твор св. Аѳанасія Александрійскаго, ч. 4-я, стр. 248.

9) Труды К. Д. Акад., 1873 г., Декабрь.

10) Толкован. на псалмы, 2-е изд., стр. 294, подстрочное примѣчаніе.

царь возлюбленнаго (народа Божія или человека); ради красоты (для украшенія) дома (своего), раздѣлить корысти (добычу) (возлюбленный).

Въ нынѣшнемъ еврейскомъ текстѣ эти (12 и 13) стихи читаются совершенно иначе, а потому и объясняются иначе, именно: «Господь даетъ слово: провозвѣстникъ великое множество. Цари воинствъ бѣгутъ, бегутъ, — а сидящая дома дѣлать добычу». Благовѣстниками называются здѣсь жены и дѣвы, выходившія на встрѣчу побѣдителямъ и цѣвшія, подъ аккомпаниментъ музыки, цѣсни, прославляя побѣдителей, какъ это извѣстно, напр., о возвращеніи Іефеая, послѣ побѣды надъ Аммонитянами, егда *дщерь его изыде во срѣтеніе его съ тимпаны и мимики* (Суд. 11, 34), также о встрѣчѣ Давида послѣ побѣды на Голиаѳомъ (1 Цар. 18, 6—7).

Мысли 12 и 13 стиховъ у преосв. Филарета переданы такъ: «Введши въ обѣтованную землю Израильскій народъ, Господь отъ времени до времени даетъ еще новые случаи въ проповѣданію чудесъ Его».

«Войны народа Израильскаго сопровождаются столь благословенными успѣхами, его побѣдныя торжества столь великолѣпны, что сонмы женъ уподобляются цѣлымъ воинствамъ, когда онѣ въ торжественныхъ шествіяхъ встрѣчаютъ и прославляютъ побѣдителей».

«Благовѣстники эти поютъ: Цари съ воинствами цѣлыхъ царствъ стремительно бѣгутъ отъ лица Израиля; добыча побѣдителей столь велика, что и женамъ, не выходившимъ изъ домовъ, даются участки».

*Аще поспите посредь предѣлъ и проч....* *Поспите*, въ греч. текстѣ выражено словомъ *κίμνωμι* (отъ *κίμνω*, ложусь, успокоиваю, сплю), т. е., успокойтесь, уляжетесь, расположитесь... *Посредь предѣлъ*, т. е., въ участкахъ

земли, доставшихся вамъ по жребію (потому что обѣтованная земля была (раздѣлена между колѣнами) по жребію). — *Междорамія* — пространство между (плечами,) спина; *разнствуетъ*, т. е., разсѣветъ; *оснѣжается*, т. е., заблестятъ какъ снѣгъ. — Съ греческаго текста настоящіе (14 и 15) стихи переводятся такъ: «когда вы (т. е., Израильтяне) расположились внутри предѣловъ своихъ, тогда стали какъ голубица съ крыльями посеребренными и съ междораміями, блестящими какъ золото. Когда Небесный разсѣвалъ парей на ней (землѣ); они, какъ снѣгъ на Селмонѣ, падали». Такъ же переводятся они (стихи) и съ еврейскаго текста, за исключеніемъ того, что второе полустишіе 15-го ст. относится (по евр. тексту) къ землѣ, а не къ парямъ: она блистала (или заблѣла), какъ снѣгъ на Селмонѣ. — Подъ голубицею въ 14 ст. разумѣется народъ Израильскій. Пророки часто сравнивали его съ голубемъ, напр. Исаія (60, 8), Осія (7, 11) и др. У преосв. Порфирія есть между прочимъ такое подотрочное примѣчаніе, объясняющее 14 стихъ: «Тутъ разумѣте не живую голубицу, а деревянную вывѣску на домахъ въ видѣ голубя серебропозлащеннаго, какъ знакъ богатства, и помните, что Израильтяне, занявши землю Ханаанскую, стали богаты. Селмонъ — гора въ колѣвѣ Ефремовомъ, близъ Сихема (Суд. — 9, 47—48). Сама по себѣ эта гора мрачна, но, покрывшись снѣгомъ, блеститъ».

(Окончаніе въ слѣд. номерѣ).

## III.

**Замѣтка о построеніи и освященіи новаго деревяннаго храма\*) въ селѣ Мальцахъ, Миргородскаго уѣзда, 26-го Сентября 1876 года.**

Село Мальцы лежитъ почти на югозападѣ Миргородскаго уѣзда, омываемое съ лѣвой стороны заливомъ рѣки Хорола, на ровномъ, низменномъ мѣстѣ; въ немъ прихожанъ въ 1876 году состояло муж. пола 558 душъ и 569 женскаго.

Старая деревянная церковь, какъ свидѣлствуютъ письменные ея документы, построена была за девяносто восемь лѣтъ тому назадъ, въ 1778 г. иждивеніемъ прихожанъ, многократно была починяема и, хотя въ стѣнахъ была еще прочная, но такъ какъ фундаментъ подъ нею былъ не кирпичный и стояны были подгнившіе и, притомъ, такъ какъ, по маловмѣстительности оной, давно уже, влѣдствіе увеличенія числа прихожанъ, значительно чувствовалась нужда въ постройкѣ храма, болѣе просторнаго и прочнаго, то, въ силу таковыхъ обстоятельствъ, я въ 1871 году рѣшился приступить къ перестройкѣ ветхаго храма, далеко не соответственнаго количеству мѣстнаго народонаселенія. Прежде всего я подѣлился моею мыслию съ мѣстнымъ о. благочиннымъ, который одобрилъ и ободрилъ меня въ этомъ намѣреніи.

Затѣмъ, въ одну благопріятную минуту сообщилъ я о семъ же попечителю своего прихода, г. Данилевскому, который вполне сочувственно отнесся къ моему намѣре-

\*) Во имя Поврова Божіей Матери.

нію; почему, ходя по домамъ прихожанъ съ молитвой предъ Рождествомъ Христовымъ, тогоже 1871 г., я сообщилъ и разъяснилъ прихожанамъ необходимость постройки новой церкви, вмѣсто бесполезной постоянной починки старой. Какъ попечитель, такъ и прихожане соглашались со мною. Но такъ какъ они слышали, что постройки церковей очень дорого обходятся, то первоначально колебались изъявить на это рѣшительное свое согласіе Тѣмъ не менѣе праздниками Рождества Христова, (того же 1871 года, когда всѣ прихожане приглашены были по этому вопросу въ сельскую сборню, то, послѣ не малыхъ колебаній и возраженій мнѣ и попечителю прихода, намъ удалось наконецъ убѣдить ихъ до того, что они, изъявивъ свое полное согласіе на перестройку церкви, для изысканія мѣстныхъ средствъ, постановили: 1), сдѣлать единовременную подписку въ предѣлахъ прихода; 2), производить 30 копѣчный сборъ отъ двора каждаго домохозяина въ теченіе трехъ лѣтъ; 3), жервовать каждагодно зерновымъ хлѣбомъ, по усердію важдаго, и 4), отдать общественный сѣнокосъ и на немъ тростникъ въ наѣмъ на все время до построенія храма. Результатомъ такового постановленія было то, что въ теченіи 1872 года мѣстные источники принесли для благаго дѣла 674 руб. 41 коп.

Заручившись столь сочувственнымъ расположеніемъ прихожанъ къ постройкѣ новаго храма, оставалось испросить Архипастырское Его Преосвященства благословеніе на приготовленіе матеріаловъ для постройки и на испрошеніе благотворительнаго пособія Епархіи, на что и послѣдовало милостивое Архипастырское соизволеніе въ февралѣ 1872 года. Ободренные этимъ прихожане настолько воодушевились, что въ 1873 году куплено и вывезено ими дубоваго и сосноваго лѣсу въ довольно порядочномъ количествѣ. 1874 и 1875 годы прошли въ усиленіи де-

нежныхъ средствъ и приобрѣтеніи большаго числа матеріаловъ, такъ что къ 1-му генваря 1876 года всей суммы состояло до четырехъ тысячъ и можно было приступить къ дѣлу. Въ слѣдствіе сего, съ общаго согласія, приглашенъ былъ на 6-е февраля 1876 года подрядчикъ, купецъ Антонъ Сиомель, съ которымъ и заключено условіе въ 1350 руб. съ частію провизіи.—Вслѣдъ за симъ, при содѣйствіи двухъ уполномоченныхъ и г. попечителя прихода, приготовивъ необходимые документы къ построенію храма, я въ апрѣлѣ мѣсяцѣ имѣлъ счастье подать лично Преосвященнѣйшему нашему Архипастырю прошеніе о разрѣшеніи перестройки церкви по новосоставленному плану на томъ же самомъ мѣстѣ, съ разборкою старой, на что въ Маѣ мѣсяцѣ попечитель прихода лично получилъ какъ утвержденный планъ, такъ и Архипастырское разрѣшеніе, и вотъ 12-го іюня, въ 9-ть часовъ утра, колокольный звонъ возвѣстилъ прихожанамъ о времени заложенія новаго храма. Мѣтный о. благочинный, П. А. З., въ 9-ть часовъ же прибылъ для совершенія заложенія храма. Не прихожане только собрались на сей радостный сельскій праздникъ, но изъ сосѣднихъ селеній спѣшили толпы православныхъ раздѣлить эту радость съ храмостроителями. О. протоіерей, прибывши на мѣсто основанія храма, послѣ облаченія, взявъ Св. крестъ въ руки, обратился къ прихожанамъ съ теплымъ словомъ о святости благотвореній въ такомъ важномъ дѣлѣ, какъ построеніе храма Божія и о еобходимости дальнѣйшихъ пожертвованій къ окончанію святаго дѣла.

За симъ послѣдовалъ чинъ освященія воды и заложенія храма, послѣ чего провозглашено было многолѣтіе Горударю Императору и всему Царствующему Дому, Преосвященнѣйшему Іоанну, прихожанамъ храма и всѣмъ православнымъ христіанамъ. По приложеніи къ св. кресту,

прихожане пригласили о. протоіерея благословить приготовленную ими для себя, для мастеровыхъ и для стонннихъ посѣтителей скромную трапезу, гдѣ о. протоіерей со мною, пожелавъ строителямъ благоусиѣннаго хода и исхода начинаемаго дѣла, опять напомнилъ о необходимости общаго дружнаго усердія, дабы не могло произойти остановки въ столь важномъ дѣлѣ.

И, благодаря Господа, постройка храма въ одной связи съ колокольною совершилась у насъ очень успѣшно, безъ всякихъ задержекъ и остановокъ; прихожане мои оставляя лѣтнія свои горячія, какъ говорили они, полевныя работы, перевозили материалы вполне охотно, жертвовали хлѣбомъ, деньгами, по силѣ и паче силы. Попечитель прихода и уполномоченные: отставной фельдфебель, Иванъ Ивановъ Ромашко, и козакъ Федоръ Михайловъ Павленко, на обязанности которыхъ былъ присмотръ и заботливость со стороны хозяйственной, оказали свое дѣятельное и разумное усердіе, особенно Ромашко, который во всѣхъ дѣйствіяхъ, съ вѣдома моего, руководилъ и сотрудника своего Павленка и прихожанъ. Къ счастью нашему, лѣсъ изъ старой церкви оказался въ довольномъ количествѣ годнымъ и былъ употребленъ въ дѣло, что много намъ помогло въ матеріальномъ отношеніи. Наблюдатель за постройкою храма, архитекторъ М. Г. Жонжуристъ, усердно отнесся къ дѣлу и въ теченіи лѣта нѣсколько разъ осматривалъ производившуюся постройку и находилъ оную соответственной плану.

Такимъ образомъ, въ теченіе трехъ съ половиною мѣсяцевъ, новый, давно жданный нами, храмъ совершенно былъ уже оконченъ и выкрашенъ внутри; а двадцатыхъ чиселъ сентября былъ уже готовъ къ освященію. На сіе освященіе испросилъ Архипастырское разрѣшеніе и благословеніе Его Преосвященства, я, съ согласія мѣстнаго

о. благочиннаго, напачилъ торжество освященія, на 26 сентября, а на канунъ того числа предъ вечернимъ богослуженіемъ, совмѣстно съ о. настоятелемъ сосѣдней Селободской церкви С. В., обратно перенесъ изъ оной святыню своей церкви въ новоустроенный храмъ, гдѣ, къ неописанной радости прихожанъ и моей, я совершилъ и всенощное бдѣніе. 26-го сентября, въ 9 ть часовъ утра, по прибытіи О. П. А. З. начать благовѣсть и затѣмъ чинъ самаго освященія, которое совершено съ подобающею случаю торжественностію о. протоіереемъ въ служеніи моемъ и еще четырехъ настоятелей сосѣднихъ церквей. По освященіи храма, провозглашено было многолѣтіе Благочестивѣйшему Государю Императору и всему Царствующему Дому, Преосвященнѣйшему Іоанну, прихожанамъ, благотворителямъ храма и всѣмъ православнымъ христіанамъ. Затѣмъ, по прочтеніи часовъ, послѣдовала Божественная Литургія, по окончаніи коей о. протоіереемъ благословлена для прихожанъ общая трапеза, приготовленная на открытомъ мѣстѣ, близь церковнаго погоста, и послѣ поздравленія ихъ съ новосозданнымъ и освященнымъ храмомъ, о. протоіерей сказалъ имъ: «Благодарите Господа Бога и Пречистую Его Матерь за благодатную вамъ помощь въ построеніи сего Св. храма; старайтесь сами и руководите вашихъ дѣтей, чтобы храмъ вашъ всегда былъ наполненъ молящимися. Послѣ попеченія о храмѣ Божіемъ, вамъ необходимо позаботиться и о домѣ грамотности для вашихъ дѣтей; въ вашемъ селѣ необходима школа, гдѣ бы дѣти и внуки ваши получали разумъ Божьдѣнія и могли бы понимать читаемое и поемое во Св. храмѣ».

Такова была бесѣда о. благочиннаго къ предстоящимъ, которые тутъ же высказались: «Дай, Боже, совсѣмъ рости-»

таться намъ за церковь, мы рады построить и школу, только не много подождить намъ».

Настоятель священникъ *В. Пархомовичъ*.

С. Мальцы Миргородск. уѣзда

1877 года генваря 22 дня.

**Начальное народное Училище въ хуторѣ „Братѣшки“  
Полтавскаго уѣзда.**

Приговоромъ общества Братѣшковской волости отъ 29 августа 1874 года постановлено: учредить училище для дѣтей, и, устроивъ зданіе для помѣщенія учителей и учениковъ, ходатайствовать предъ начальствомъ о разрѣшеніи открытія его. На постройку Училищнаго зданія общество ассигновало 500 руб. единовременно, и на дальнѣйшее обезпеченіе Училища 300 руб. ежегодно.

Въ 1876 году зданіе окончено и 2-го октября того же года за № 613 послѣдовало разрѣшеніе г. Инспектора народныхъ училищъ 1-го района объ открытіи училища въ хут. «Братѣшки» Полтавскаго уѣзда. Законоучителемъ народнаго училища, по представленію того же г. Инспектора, Его Преосвященствомъ утвержденъ 19 ноября священникъ Решетилловской Введенской церкви, Андрей Семеновъ Сокологорскій, а учителемъ назначенъ Иванъ Павловичъ Петренко.

29 ноября Училищное зданіе свидѣтельствовалъ лично г. Директоръ Народныхъ Училищъ Полтавской губерніи и, усмотрѣвъ все въ отличномъ порядкѣ, благодарилъ г. попечителя, козака Н. Н. Поправку за его усердную заботливость объ устройствѣ Училища и сочувствіе къ дѣлу на-

родного образованія, а общество за изысканіе и опредѣленіе постоянныхъ средствъ на содержаніе Училища. 8 декабря назначено для освященія зданія и открытія Училища. Къ этому дню законоучитель пригласилъ члена Уѣзднаго Училищнаго Совѣта, протоіерея о. Василия Яцевича, и свой причтъ для соборнаго служенія.

Въ 10 часовъ утра явились выборные отъ общества въ числѣ 60-ти лицъ разныхъ сословій. Въ половинѣ 11 часа началось малое освященіе воды, а за тѣмъ и освященіе самага дома. По окончаніи освященія, законоучителемъ произнесена была рѣчь и подарена икона св. Апостола Андрея Первозваннаго на память Училищу, въ кіотѣ, обдѣланномъ золотомъ на деревѣ. Далѣе слѣдоваль молебень, по особому чиноположенію: «при начатіи ученія отроковъ», послѣ котораго провозглашено было многолѣтіе Государю Императору и всему Царствующему Дому, Святѣйшему Синоду, Преосвященнѣйшему Іоанну, всѣмъ начальствующимъ, а также учащимъ и учащимся. Затѣмъ слѣдовало окропленіе свящ. водою всѣхъ присутствовавшихъ и участвовавшихъ въ торжествѣ открытія Училища, а также и учащихся.

По совершеніи всего, учителемъ Петренко прочитанъ былъ актъ открытія Училища, который и подписанъ всѣми лицами, какъ выборными, такъ и волостными урядниками, а равно и всѣми участвовавшими и присутствовавшими.

Скромною трапезою въ комнатѣ, назначенной для помѣщенія учителя, закончено торжество открытія Училища.

Священникъ *Андрей Сокологорскій.*

26 января 1877 года

и. Решетилловка.

## РЪЧЬ

при открытіи народнаго Училища въ хут. „Братыш-  
ки“ Полтавскаго уѣзда.

*Почтенные сограждане!*

Съ сего дня и у васъ, по призыву другихъ, съ разрѣшенія начальства открывается Училище для образованія дѣтей. Слава Богу!

Пріятно видѣть зеленѣющія поля, воздѣланныя въ потѣ лица трудами рукъ вашихъ; но еще пріятнѣе собирать и получать добрые и обильные плоды полей. Пріятно нынѣ смотрѣть и на этотъ питомникъ, устроенный вами и предназначаемый для обученія вашихъ дѣтей; но еще пріятнѣе будетъ вамъ, добрые сограждане, если изъ этого питомника будутъ выходить благочестивые христіане, умные граждане и вѣрные сыны общаго нашего отечества.

Но, какъ для полученія добрыхъ и обильныхъ плодовъ, нужно: заботливое вниманіе земледѣльца, при обработкѣ земли, нужны чистыя сѣмена, а паче благовременныя дожди и теплота солнца; такъ и въ дѣлѣ воспитанія—необходимы: общее наше усердіе къ дѣлу, взаимная и благовременная помощь другъ другу, а паче всего нужна вседѣйствующая благодать Божія, просвѣщающая и освящающая всякаго человѣка.

Почтенные родители! Познайте путь истины и общаго блага; посылайте дѣтей своихъ въ школу. Я не говорю о той житейской пользѣ, которую вы получите, если дѣти ваши будутъ грамотны:—она вамъ извѣстна. По долгу

настырства, скажу лучше другое. Безграмотность и невѣжество приковываютъ насъ къ суевѣрію и грубымъ предразсудкамъ, препятствуютъ къ уразумѣнію истины и добра и служатъ справедливою укоризною на насъ со стороны просвѣщенныхъ людей. Незнаніе святѣйшихъ истинъ вѣры, неумѣнье даже Богу помолиться, какъ должно, непониманіе важнѣйшихъ обязанностей христіанина и гражданина—вотъ наше горе, наша печаль! Оставьте же тьму и возлюбите свѣтъ, имѣющій распространяться и среди васъ,—свѣтъ вѣры и богопознанія, свѣтъ науки и просвѣщенія! Дорогія дѣти! Ходите въ Училище нелѣбно, —ходите и учитесь прилѣжно. Объ васъ заботится нашъ Царь православный, и какъ заботится?! По Его благой волѣ, Правительство назначило для васъ учителей, которые со всею готовностію и любовью будутъ васъ учить всему хорошему и полезному. О васъ печется все общество и ваши родители и родственники. Не забывайте, что вы намъ дорого стоите.

### *Благочестивое собраніе!*

Св. Апостоль Андрей Первозванный, первый изъ учениковъ Господа и Спасителя нашего Иисуса Христа, пришелъ въ наше отечество и, водрузивъ Святый Крестъ на горахъ Кіевскихъ, сказалъ: «на сихъ горахъ возсіяетъ благодать Божія». И исполнилось его дивное пророчество: о величїи не только Кіева, но и всей Россїи. Я же, удостоившійся быть первымъ учителемъ вашихъ дѣтей вѣры и благочестію христіанскому, приношу св. образъ просвѣтителя Россїи въ даръ Училищу. Да будетъ образъ сей всегдашнимъ напоминаніемъ не только для дѣтей, но и для всѣхъ насъ, кто первый изъ Апостоловъ, возвѣстивъ намъ путь спасенія—во Христѣ?!

Помолимся же Господу Богу, да возсіяетъ въ намъ свѣтъ Его присносущный, а дѣтямъ нашимъ да подастъ Онъ *духъ премудрости и разума, духъ виденія и благодетя*, а паче всего *духъ страха Божія* (Исаи 11, 2); *начало бо премудрости есть страхъ Божій* (Прит. 1 7),  
**Аминь.**

**Законоучитель, священникъ Андрей Соколовскій.**

8 Декабря 1876 года.

---

#### IV.

### Извѣстія и Замѣтки.

**Какую совершать литургію въ великій постъ въ седмичные дни при погребеніи усопшаго?**

Нѣкоторые изъ родственниковъ усопшаго обращаются къ епархіальнымъ начальствамъ съ просьбами о разрѣшеніи при погребеніи усопшаго совершенія литургіи Златоустаго, когда оно случается въ седмичные дни великаго поста. Основаніемъ для прошеній они выставляютъ то, что именно на литургіи Златоустаго можетъ быть лучшее поминовеніе усопшаго, потому что на проскомидіи этой литургіи вынимается особая частица о упокоеніи его и частица, въ концѣ литургіи, погружается въ кровь Христову, и такимъ образомъ приходитъ въ ближайшее общеніе со Христомъ. Скорбящее же сердце о потерѣ ближайшаго лица желало-бы найти успокоеніе себѣ по крайней мѣрѣ въ лучшемъ поминовеніи его. Иногда удовлетворяютъ

ся эти прошенія, а иногда нѣтъ: вопросъ остается открытымъ, не разрѣшеннымъ точно и опредѣленно.

Ожидая со стороны лицъ авторитетныхъ разрѣшенія означеннаго вопроса, мы съ своей стороны, на основаніи церковнаго Устава, представимъ нѣкоторыя соображенія къ разрѣшенію его.

По уставу православной церкви, литургія Златоустаго въ великій постъ совершается только въ субботніе дни (кромѣ страстной субботы) и въ недѣлю Ваий Исключеніе сдѣлано только для праздника Благовѣщенія пресв. Богородицы, если онъ не случится въ тѣ дни поста, когда по уставу положено совершать литургію Василія Великаго. Въ недавнее время особымъ указомъ Святѣйшаго Синода разрѣшено совершать литургію Златоустаго въ день восшествія Государа Императора на престолъ, если онъ случится въ седмичные дни поста (исключая 1-й недѣли). Больше этихъ указаній на совершеніе литургіи Златоустаго ни Уставъ, ни церковная практика не представляютъ. Если даже случатся въ эти дни храмовые праздники, и тогда Уставъ повелѣваетъ совершать литургію не Златоустаго, но преждеосвященную.

Преждеосвященную литургію, согласно съ Уставомъ, слѣдуетъ совершать и при погребеніи усопшаго, въ какой бы день седмичный оно ни случилось. Что литургію эту можно совершать во всякій седмичный день поста — на это есть ясныя указанія въ Уставѣ. Такъ для храмовыхъ праздниковъ: праздника обрѣтенія главы Предтечи (24-го февр.) и въ день памяти 40 мученикъ, разрѣшается литургія преждеосвященная, въ какой бы день они ни случились; въ *четвертокъ* 5-й недѣли поста поется она же; въ *понедѣльникъ*, *вторникъ* страстной недѣли тоже.

Вопросъ теперь въ томъ, можетъ ли быть на этой ли-

тургии поминовение усопшаго, когда на ней нѣтъ проскомидіи?

Для разрѣшеніи этого вопроса обратимся къ литургіи Златоустаго. На ней творится поминовение усопшихъ не на одной проскомидіи, но еще два раза: послѣ сугубой ектеніи и послѣ пресуществленія св. Даровъ, во время пѣнія «Достойно». О первомъ въ служебникѣ сказано: *«иже будетъ о усопшихъ приношеніе, діаконокъ или священникъ глаголетъ ектенію о усопшихъ; о второмъ такъ же говорится: «Діаконокъ поминаетъ диптихи, сиречь помянникъ усопшихъ, а священникъ молится: помани всѣхъ усопшихъ въ надеждѣ воскресенія живота вѣчнаго, и упокой ихъ, и дѣже приеыцаетъ свѣтъ Лица Твоего».*

На Литургіи Василія Великаго въ этомъ мѣстѣ еще яснѣе сказано: *«Здѣ священникъ поминаетъ, ихъ же хочетъ живыхъ и умершихъ; о живыхъ убо глаголетъ: о спасеніи, посылченіи, оставленіи грѣховъ раба Божія (имркъ); о умершихъ глаголетъ: о покои и оставленіи души раба твоего (имркъ)».* Отсюда видно ясно, что творится поминовение усопшихъ не на проскомидіи только, но и въ другихъ мѣстахъ литургіи, и, дополнивъ, не о тѣхъ только усопшихъ, за коихъ вынута частица на проскомидіи, но и о тѣхъ, о коихъ не могла быть вынута. Выраженіе: *«поминаетъ ихъ же хочетъ... или: діаконокъ читаетъ диптихи,* на проскомидіи, указываетъ именно на усопшихъ и не поминавшихся на проскомидіи.

Итакъ на полной литургіи—Златоустаго или Василія Великаго бываетъ непремѣнныхъ два поминовенія; на проскомидіи и послѣ пресуществленія святыхъ Даровъ. Третье поминовеніе на ектеніи о усопшихъ послѣ сугубой ектеніи въ праздничные дни оставляется. Такъ какъ, замѣтимъ здѣсь ксати, литургія Василія Великаго служитъ въ воскресные дни поста и нѣкоторые другіе нарочи-

тые дни, то симъ и можетъ быть объяснено отсутствіе этой ектеніи на этой литургіи.

О томъ, какое изъ означенныхъ двухъ поминовеній лучше и дѣйственнѣе, рѣшать неудобно; потому что то и другое получаетъ свою силу не само по себѣ, но отъ Святѣйшаго таинства евхаристіи, отъ великой жертвы Сына Божія, приносимой на литургіи. Впрочемъ, въ практикѣ церковной есть разрѣшеніе и этого вопроса, — разрѣшеніе, которое хотя нельзя выдавать за каноническое, но для нашего соображенія можетъ быть не бесполезно. Въ «Странникѣ» за 1864 годъ (т. IV, стр. 125) помѣщена повѣсть изъ заробной жизни слѣдующаго содержания: спрашивалъ одинъ скорбящій сынъ о кончинѣ своего отца двухъ магистровъ академіи, наставниковъ семинаріи о томъ, когда, въ какое время за литургіею всего лучше поминать усопшихъ? — Тѣ отвѣчали, что лучше всего поминать послѣ пѣнія: «Тебе поемъ», т. е. по пресуществленіи Святыхъ Даровъ. Скорбящій сталъ слѣдовать ихъ наставленію. Усопшій отецъ послѣ того трижды являлся сыну во снѣ, кланялся ему въ ноги и благодарилъ такъ: «спасибо, любезный сынъ, что меня не оставляешь». Ученые мужи сочли означенное время поминовенія усопшихъ лучшимъ, конечно на томъ основаніи, что это поминовеніе совершается предъ жертвою уже совершенною — предъ Агнцемъ Божиимъ, уже закланнымъ за спасеніе людей. Покаяніе благоразумнаго разбойника, принесенное во время страданія Господа нашего Иисуса Христа, заслужившее тогда же обѣтованіе живота вѣчнаго, можетъ подтверждать справедливость мнѣнія тѣхъ ученыхъ лицъ и той вѣсти съ того свѣта.

Что же послѣ этого можетъ препятствовать творить поминовеніе усопшихъ на преждеосвященной литургіи съ тою же вѣрою въ силу и дѣйствіе его, съ какою оно

совершается на литургіи Златоустаго? Нѣтъ на преждеосвященной литургіи проскомидіи: убо жертва тайная, совершенная, и милостивительная и спасительная приносится и преподается одна и также, и слѣдовательно сила и дѣйствіе поминовенія предъ нею усопшихъ должны быть одни и тѣже. «Еда раздѣлися Христосъ»? можно отвѣчать возражающимъ намъ.

Когда же именно за преждеосвященной литургіею творить поминовеніе усопшихъ? Всего лучше въ то время, въ которое оно полагается и на полной литургіи: послѣ сугубой ектеніи. Тогда можно прилагать и ектенію за усопшаго. И это время тѣмъ болѣе прилично, что по чину преждеосвященной литургіи оканчивается къ этому времени вечерня и начинается собственно литургія; а послѣ вечерни, во днѣхъ седмицы (см. служебникъ) полагается литія въ память усопшихъ.

Положимъ, что преждеосвященная литургія не имѣетъ прямого назначенія поминовенія усопшихъ, такъ какъ въ великій постъ назначены для того субботніе дни; но случай, каково погребеніе усопшаго, есть исключительный, особенный, — и въ уваженіе его, могутъ быть, безъ нарушенія Устава, приложены заупокойные Апостоль, евангеліе и ектенія. Въ самомъ Уставѣ церковномъ есть указанія на это разрѣшеніе. Подъ статьей: «въ недѣлю сырную вечера» изображено: *«Аще будетъ брату нашему отъити ко Господу во святыхъ сихъ днѣхъ, посредѣ седмицы, не бывають третины его даже до пятка вечера, тогда бо совершается панихида его, подобнъ же въ субботу литургіа. Въ грядущую же субботу бывають десятины его, аще случится, аще ли ни; четыредесатины его бывають, еда число дней его исполнится»*. Отсюда ясно видно, что переносятся на другіе дни только третины и девятины; но самый день погребенія усопшаго и 40-й

послѣ смерти его совершаются въ свое время, въ какой бы день седмицы они ни случились. И какъ есть ясныя и точныя указанія въ Уставѣ, какую съ седмичные дни поста совершать литургію, то и слѣдуетъ въ день погребенія усопшаго совершать литургію преждеосвященную, съ приложеніемъ поминовенія усопшаго.

Въ защиту проскомидійнаго поминовенія на литургіи Златоустаго, какъ преимущественнаго, говорятъ, что на ней, въ концѣ ея, при влаганіи частицъ съ дискаса въ потиръ, говорится: „омый, Господи, грѣхи поминавшихъ здѣ кровію Твоею честною, молитвами святыхъ Твоихъ“. Но это возглашеніе едвали можетъ давать право къ сужденію о преимуществѣ поминовенія. Во 1-хъ, этого возглашенія въ греческихъ служебникахъ, какіе были у насъ подъ руками, нѣтъ: оно прибавлено въ нашихъ славянскихъ служебникахъ; во 2-хъ, приношеніе о усопшихъ къ тому времени можетъ считаться уже оконченнымъ, — жертва совершена. Это возглашеніе можетъ говорить и не священникъ, совершающій священно-дѣйствіе литургійное, но и діаконъ, только служащій при немъ.

Изъ сказаннаго доселѣ слѣдуетъ: 1) что не надобности въ день погребенія усопшаго въ седмичные дни поста испрашивать разрѣшенія совершить литургію Златоустаго: на это разрѣшеніе нѣтъ указаній въ церковномъ Уставѣ. Во 2-хъ, въ этотъ день слѣдуетъ совершать литургію преждеосвященную, съ приложеніемъ заупокойныхъ: апостола, евангелія и ектенія. Въ 3-хъ, что поминовеніе усопшаго на преждеосвященной литургіи можетъ быть совершаемо съ тою же вѣрою въ силу и дѣйствіе его, съ какою оно совершается на литургіи Златоустаго. Прибавимъ къ сему въ 4-хъ, что прошеніе о разрѣшеніи совершенія литургіи Златоустаго соединяется съ нѣкоторыми хлопотами и достоинно только богатымъ, и

слѣдовательно безъ нужды не можетъ смущать совѣсть другихъ и печаливать бѣдныхъ, не имѣющихъ возможности пользоваться тѣмъ разрѣшеніемъ. Потери близкихъ лицъ одинаково тяжки для сердца какъ у богатыхъ, такъ и у бѣдныхъ; а у послѣднихъ могутъ быть даже болѣе тяжки; слѣдовательно, и утѣшенія церковныя должнѣ быть подаваемы въ одинаковой мѣрѣ, безъ преимуществъ.

(Церкв. Вѣстн. № 10, 1877 г.)

*Меры противъ неповиновенія дѣтей своимъ родителямъ и холодности нѣкоторыхъ прихожанъ къ храму Божию.*

На Съѣздѣ духовенства 3-го благочинническаго округа, Ставропольскаго уѣзда, Самарской губерніи, 23 ноября 1876 г. имѣлось, между прочимъ, сужденіе по указамъ Консисторіи, отъ 9 февраля и 9 августа 1876 г. за №№ 979 и 3982, по вопросу объ изысканіи мѣръ противъ неповиновенія дѣтей своимъ родителямъ, не рѣдко обнаруживающагося въ сельскомъ населеніи, и притовъ холодности нѣкоторыхъ прихожанъ къ храму Божию, и постановлено: а) Законоучителямъ сельскихъ школъ рекомендовать, для развитія въ дѣтяхъ должныхъ отношеній какъ къ своимъ родителямъ, такъ и къ старшимъ себя, обращать особенное вниманіе на толкованіе пятой заповѣди Закона Божія въ школъ, совсѣвозможными поясненіями смысла ея, какъ изъ Св. Писанія, такъ и изъ общественной жизни прихожанъ. А такъ какъ не всѣ дѣти посѣщаютъ школы и не всѣ, слѣдовательно, могутъ воспользоваться уроками по сему предмету Законоучителей, то дѣлать наставленія дѣтямъ при исповѣди, а также разъ-

яснять имъ пятую заповѣдь при нерѣдкомъ посѣщеніи пастырями домовъ своихъ прихожанъ и въ храмѣ Божіемъ съ церковной кафедры б) Причину холодности въ которыхъ прихожанъ къ посѣщенію храма Божія духовенства находятъ, между прочимъ, въ непривлекательной обстановкѣ при совершеніи Богослуженія, происходящей отъ невнятнаго при немъ чтенія и плохаго, торопливаго пѣнія. Почему рекомендовать настоятелямъ церквей наблюдать строго за чтецами, не дозволяя имъ торопливаго и неосмысленнаго чтенія; приучать въ пѣнію способныхъ мальчиковъ школы и крестьянъ охотниковъ до церковнаго пѣнія, приготовляя ихъ къ Богослуженію предварительными слѣвками; располагать школьниковъ къ чтенію на клиросѣ и прислуживать въ св. алтарѣ. Ибо и эта мѣра, какъ показываетъ опытъ, привлекаетъ родителей и домашнихъ молодаго чтеца къ храму Божію и богослуженію. Что касается неуваженія прихожанами своего духовенства, въ нѣкоторыхъ приходяхъ, то причины его Сѣздъ находитъ въ ненормальномъ устройствѣ отношеній между пастырями и пасомыми, зависящемъ отъ унижительнаго добыванія первыми у послѣднихъ средствъ къ своему существованію. Духовенство будетъ пользоваться должною относительностію своихъ прихожанъ и уваженіемъ, когда оно будетъ обезпечено въ матеріальномъ отношеніи.

Постановленіе это утверждено мѣстнымъ Епархіальнымъ Начальствомъ.

(«Самарск. Епарх. Вѣдом.» № 3-й текущаго года).

## НЕКРОЛОГЪ.

Въ ночь подъ 1-е марта сего г. скончался въ Одессѣ Высокопреосвященнѣйшій Іоанникій, архіепископъ Херсон-

скій, бывший Саратовскій. Это была личность весьма замѣчательная. Почившій архипастырь былъ одинъ изъ тѣхъ людей, которыхъ въ наше время принято характеризовать словами: «чоловѣкъ стараго закала». Окончивъ высшее образованіе въ с.-петербургской духовной академіи въ 1837 г. и тогда же постриженный въ монашество, преосвященный Іоанникій началъ епископское служеніе въ званіи викарія новгородской епархіи, епископа старорусскаго, въ 1854 году. На старорусскую кафедру онъ возведенъ былъ, благодаря замѣчательному въ то время (1846—1854 г.) управленію его сперва ярославскою, а затѣмъ и петербургскою духовною семинаріею, гдѣ онъ былъ ректоромъ. Не пробывъ двухъ лѣтъ викаріемъ въ Новгородѣ, преосвященный Іоанникій въ 1856 году назначенъ былъ на самостоятельную епископскую кафедру въ Саратовъ, а отсюда въ 1860 году возведенъ былъ въ санъ архіепископа варшавскаго и новогоріевскаго, на мѣсто преосвященнаго Арсенія, удостоеннаго тогда быти митрополитомъ кievскимъ, а въ прошломъ году умершаго. Въ варшавской епархіи прежде всего преосвященный Іоанникій устремилъ всѣ свои заботы, употребилъ всю энергію, всю силу своего ума и воли на возвышеніе нравственнаго значенія и достоинства православной церкви въ средѣ католицизма и на необходимость твердаго укорененія въ паствѣ православно-русскаго направленія. Въ епархіи былъ недостатокъ православныхъ храмовъ: преосвященный Іоанникій исходатайствовалъ усиленный отпускъ суммъ на постройку церквей въ Царствѣ Польскомъ и выхлопоталъ предъ святѣйшимъ Синодомъ увеличенныя суммы на матеріальное обезпеченіе духовенства въ епархіи. Преосвященный Іоанникій дѣятельно озаботился устройствомъ въ епархіи православныхъ братскихъ общинъ, церковно-приходскихъ попечительствъ, школъ, дѣтскихъ пріютовъ

и другихъ благотворительныхъ учреждений.— Съ провозглашеніемъ въ католичество новаго догмата о непогрѣшимости папы, Іоанникій усилилъ миссіонерскую дѣятельность въ своей епархіи. Переименованный въ память возвращенія греко-уніатовъ къ православію въ архіепископа холмскаго и варшавскаго, Іоанникій дѣятельно принялся за благоустройство быта и положенія невовезсоединенныхъ. Въ концѣ 1875 года преосвященный Іоанникій веремѣщенъ былъ на архіерейскую кафедру въ Одессу. Преосвященный скончался на 67 году своей жизни: годы далеко не преклонные. Несомнѣнныя заслуги преосвященнаго Іоанникія почтены были и Монаршимъ вниманіемъ. Покойный былъ кавалеромъ орденовъ: св. Александра Невскаго, украшеннаго алмазами, св. Владиміра 2-й степени и св. Анны 1-й степени съ Императорскою короною. Кромѣ этихъ наградъ, обыкновенныхъ для архіереевъ, преосвященный имѣлъ знакъ рѣдкій для архіепископовъ— алмазный крестъ на клубкѣ.

## V.

# ОБЪЯВЛЕНІЯ.

**Сочиненія Преосвящ. Филарета Гумилевскаго,**

(бывшаго архіепископа Черниговскаго).

1. Православное Догматическое Богословіе, Въ 2-хъ томахъ. Цѣна 2 р. 50 к. и пересылочныхъ за 3 ф. по разстоянію

2. Ученіе евангелиста Іонна о словѣхъ. Ц. 1 р. 25 к. съ пер.
3. Св. подвижницы Восточной церкви. Ц. 1 р. 50 к. съ пер.
4. Историческое ученіе объ отцахъ церкви. Ц. 5 р. и пересылочныхъ за 6 ф. по разстоянію.
5. Историческое ученіе объ отцахъ церкви (въ сокращеніи). Ц. 50 к. и пер. за 1 ф.
6. Русскіе святые за весь годъ. Ц. 5 р. и пер. за 7 фун. по разстоянію.
7. Святые южныхъ славянъ въ 2-хъ книгахъ. Ц. 1 руб. 40 к съ пер.
8. Бесѣды о страданіяхъ Спасителя, съ портретомъ автора. Ц. 2 р. съ пер.
9. Бесѣды о страданіяхъ Спасителя, безъ портрета автора. Ц. 1 р. к. съ пер.
10. Опытъ объясненія на посланіе апостола Павла къ Галатамъ. Ц. 75 к. и пер. за 1 ф.
11. Историческій обзоръ пѣснопѣвцевъ и пѣснопѣвнй Греческой церкви. Ц. 1 р. 30 к. съ пер.
12. Историко-статистическое описаніе (краткое) Черниговской епархіи. Ц. 50 к. съ пер.
13. Общій обзоръ Черниговской епархіи. Ц. 75 к.
14. Историко-статистическое описаніе Харьковской епархіи. Ц. 3 р. и пер. за 5 ф. по разстоянію.
15. Крупицкій Батуриинскій монастырь. Ц. 30 к.
16. Обзоръ Русской Духовной литературы. Т. II-й (а перваго нѣтъ въ продажѣ). Ц. 1 р. 50 к. съ пер.
17. Исторія русской церкви. Періодъ 5-й. Ц. 50 к. безъ пересылки. Книга эта продана Черниговскому книгопродавцу Дюнишевскому, но можно пріобрѣтать и у меня.

18. У меня же можно приобрести Историко-статистическое описание Черниговской епархии, въ 7-ми частяхъ. Изданіе 1873—1874 гг. Ц. 3 р. перес. за 7 ф.

*Съ требованіями обращаться въ г. Черниго къ учителю Духовной Семинаріи Θεодру Ив. Дмитревскому.*

**НАПЕЧАТАНА И ПОСТУПИЛА ВЪ ПРОДАЖУ КНИГА:**

**НАЧАЛЬНОЕ НАСТАВЛЕНІЕ ВЪ ЗАКОНЪ БОЖІЕМЪ:**

краткіе рассказы о важнѣйшихъ событіяхъ священной исторіи, съ присовокупленіемъ объясненія заповѣдей Божіихъ, свѣдѣній о св. Таинствахъ, о праздникахъ и постахъ, и церковныхъ пѣснопѣній, символъ Православной Вѣры съ объясненіемъ, избранныя молитвы съ наставленіемъ о молитвѣ и объясненіемъ, и ученіе о храмѣ Божіемъ и о Божественной литургіи.

Составилъ по программѣ приготовительныхъ классовъ при гимназіяхъ и по программѣ для испытанія лицъ, желающихъ приобрести свидѣтельство въ знаніи курса начальныхъ народныхъ училищъ и воспользоваться при отбываніи воинской повинности льготою, предоставленною имѣющимъ это свидѣтельство, протоіерей Николай Поповъ, магистръ богословія, законоучитель вятской гимназіи. Вятка. 1877 г.

Книга эта продается въ г. Вяткѣ у протоіерей Николая Попова, также у книгопродавцевъ: въ г. Москвѣ — у Салаева, на Мясницкой, въ г. Кіевѣ — у Оглоблина и друг.

Цѣна книги безъ переплета 30 коп., въ переплетѣ съ кожанымъ корешкомъ 40 коп. Требующимъ прямо отъ протоіерей Николая Попова не менѣе десяти книжекъ уступается каждая книжка безъ переплета за 24 к., а

въ переплетѣ за 34 коп. На пересылку одной и двухъ книжекъ прилагается плата за 1 фунтъ.

Тамъ же продаются:

Священная Исторія Ветхаго Завѣта съ объяснительными примѣчаніями, рисунками въ текстѣ, съ картою Палестины, картою земель, упоминаемыхъ въ Св. Писаніи, и планомъ древняго Іерусалима и Іерусалимскаго храма, составленная законоучителемъ вятской гимназіи, протоіереемъ Николаемъ Поповымъ. Изд. седмое, исправленное согласно съ гимназическою программю. 1875 г. Цѣна 40 коп. Перес. за 1 фунтъ.

Священная Исторія Новаго Завѣта съ объяснительными примѣчаніями, съ полнымъ обзоріемъ въ послѣдовательной связи содержанія Посланій Св. Апостоловъ, съ рисунками въ текстѣ, со картою Палестины, картою земель, упоминаемыхъ въ Писаніи, и планомъ древняго Іерусалима и Іерусалимскаго храма, составленная законоучителемъ вятской гимназіи, протоіереемъ Николаемъ Поповымъ. Изд. осмое, исправленное согласно съ гимназическою программю. 40 коп. Перес. за 1 фунтъ.

Обѣ сии книги одобрены, какъ учебныя руководства для гимназій и уѣздныхъ училищъ, также указаны, какъ руководства, въ программѣ для испытанія поступающихъ на военную службу вольноопредѣляющимися 3-го разряда.

Краткіе рассказы изъ священной и церковной исторіи для дѣтей младшаго возраста. Сост. прот. Н. Поповъ. Ц. 30 к., съ перес. 40 коп.

Картинки и карты къ священной исторіи. Альбомъ изд. прот. Н. Поповымъ. Ц. 15 коп., съ перес. 20 коп.

Требующимъ прямо отъ прот. Николая Попова не мене десяти означенныхъ книгъ уступается 20%

## ПРОДАЮТСЯ КНИГИ:

1. *Еврейско-русскій словарь*, Зеффера. Переводъ съ нѣмецкаго. Санктпетербургъ. Типографія Императорской Академіи Наукъ. 1875 г. Цѣна 40 копѣекъ съ пересылкою.

2. *Существенныя свойства богослуженія православной церкви*. Пенза, 1875 года. Составленная главнымъ образомъ для воспитанниковъ духовныхъ семинарій, книга эта девятью преосвященными архипастырями признава полезною и для каждаго пастыря церкви, интересующагося изученіемъ православнаго богослуженія. Цѣна безъ пересылки 75 коп., съ пересылкою 1 рубль. Выписывающіе эту книгу вмѣстѣ съ нижеозначенною книгою («Изясненіе церковно-гражданскихъ постановленій относительно браковъ, заключаемыхъ въ родствѣ или свойствѣ») высылаютъ за обѣ книги 1 руб. 40 коп. Копѣйки могутъ быть высылаемы 8 копѣчными почтовыми марками.

Въ самомъ непродолжительномъ времени будетъ отпечатано и поступить въ продажу:

3. *Изясненіе церковно-гражданскихъ постановленій относительно браковъ, заключаемыхъ въ родствѣ или свойствѣ*.

Эта книга есть собственно второе изданіе брошюры: «*О видахъ и степеняхъ родства*», представляющей наглядный и простѣйшій способъ опредѣлять близость родственныхъ отношеній между лицами, вступающими въ бракъ. Вопросъ о родствѣ, не рѣдко встрѣчающемся между женихомъ и невѣстою, принадлежитъ, какъ извѣстно, къ числу затруднительныхъ вопросовъ пастырской практики. Такъ называемая «Кормчая» книга, которою пользуются священники, представляетъ въ этомъ случаѣ

весьма неудовлетворительное руководство, съ одной стороны потому, что нѣкоторыя статьи ея въ главѣ «о брацѣхъ» не имѣютъ обязательной силы, а съ другой стороны-изложена «Кормчая» такимъ устарѣлымъ языкомъ, что священники чрезвычайно затрудняются въ уразумѣніи истиннаго смысла этой книги. Поэтому если нѣкоторые пастыри и умѣютъ опредѣлять родство между брачущимися лицами, то это наиболѣе опытные, иногда дошедшіе до того путемъ неоднократныхъ ошибокъ, весьма непріятныхъ не только для самихъ священниковъ, но и для епархіальнаго начальства. Преемники такихъ пастырей, люди менѣе опытные, въ опредѣленіи родства между брачущимися лицами снова, можетъ быть, повторятъ первоначальныя ошибки своихъ предшественниковъ прежде, чѣмъ приобрѣтутъ достаточный навыкъ рѣшать этотъ вопросъ правильно.

Въ избѣжаніе подобныхъ ошибокъ для каждаго приходскаго священника полезно было бы приобрѣсти руководство для скорого и безошибочнаго опредѣленія родственныхъ отношеній, встрѣчающихся между лицами, вступающими въ бракъ.

Предлагаемая книга имѣетъ ту особенность, что въ наглядныхъ таблицахъ представляетъ положительно всѣ случаи родства, могущаго встрѣтиться между брачущимися лицами. Но кромѣ того-таблицы эти 1, посредствомъ цифръ ясно показываютъ, въ какихъ именно степеняхъ родства или свойства находятся между собою данныя лица; 2, снабжены условными знаками, по которымъ каждый священникъ безъ труда опредѣлитъ: а) могутъ ли быть вѣнчаемы тѣ или другія лица, состоящіе во взаимномъ родствѣ, и, если могутъ, то б) не нужно ли просить разрѣшенія брака отъ епархіальнаго начальства, или же в) слѣдуетъ совершить бракъ, отнюдь не утруждая епарх. начальство помянутымъ прошеніемъ.

Кромѣ вопросовъ, разъясненныхъ въ первомъ изданіи брошюры: «О видахъ и степеняхъ родства», въ новое изданіе вошли слѣдующіе отдѣлы: а) о вредныхъ послѣдствіяхъ браковъ между близкими родственниками; б) о способѣ счисленія степеней въ двухродномъ и трехродномъ свойствахъ; в) форма прошеній о разрѣшеніи браковъ въ родствѣ или свойствахъ и г) епархіальный судъ по дѣламъ о бракахъ въ запрещенныхъ степеняхъ родства или свойства. Въ «Приложеніи» помѣщены указы св. Синода, касающіеся браковъ, заключаемыхъ въ родствѣ или свойствахъ. Трактатъ «о способѣ счисленія степеней въ двухродномъ и трехродномъ свойствахъ» направленъ противъ недавно появившагося въ печати новаго способа счисленія степеней въ этихъ свойствахъ, способа, несогласнаго съ ясными и опредѣленными законоположеніями, какъ церковными, такъ и гражданскими. Способъ этотъ можетъ ввести въ заблужденіе самыхъ опытныхъ священниковъ, тѣмъ болѣе, что объ немъ напечатано во многихъ епархіальныхъ вѣдомостяхъ и въ двухъ книгахъ, довольно распространенныхъ между духовенствомъ, именно — въ книгѣ прот. Громова. «Уроки практическаго руководства для пастырей» (Иркутскъ, 1873 г.) и 2, въ книгѣ, изданной г. Маврицкимъ, подъ названіемъ: «Сводъ указаній и замѣтокъ по вопросамъ пастырской практики» (Санктпетербургъ, 1875 г. и 2-е изд. Москва, 1875 г.).

Дополненія, сдѣланныя нами въ прежней брошюрѣ: «О видахъ и степеняхъ родства», заставили дать новому изданію болѣе широкое заглавіе: «Изъясненіе церковно-гражданскихъ постановленій относительно браковъ, заключаемыхъ въ родствѣ или свойствахъ.»

Цѣна 56 копѣекъ за экземпляръ съ пересылкою. Деньги эти могутъ быть высылаемы почтовыми марками. Тре-

бующіе не менѣ двухъ экземпляровъ платять по 50 коп. за экземпляръ

Весьма многія, но запоздавшія требованія на брошюру: «О видахъ и степеняхъ родства» остались неудовлетворенными. Въ избѣжаненіе подобныхъ случаевъ, равно какъ и для сокращенія денежныхъ расходовъ издатель просить всѣхъ оо. благочинныхъ теперь жъ вытребовать (безъ высылки денегъ) равное числу ввѣренныхъ имъ церквей количество экземпляровъ новой книги. Экземпляры, которые останутся нераспроданными вслѣдствіе того, что нѣкоторые церкви приобрѣли брошюру: «О видахъ и степеняхъ родства», могутъ быть возвращены издателю съ вычетомъ пересылочныхъ расходовъ изъ суммы, какая будетъ выручена за проданные экземпляры. Но какъ деньги за послѣдніе, такъ и непроданные экземпляры должны быть высланы издателю не позже, какъ въ теченіе двухъ мѣсяцевъ со дня полученія книгъ.

Адресоваться въ г. Пензу, на имя преподавателя духовной семинаріи, Николая Ксенофонтовича *Смирнова*.

## ОТКРЫТА ПОДПИСКА

ГОДЪ II.

НА

1877 Г.

## „КРУГОЗОРЪ“

### ЕЖЕМѢСЯЧНЫЙ ИЛЛЮСТРИРОВАННЫЙ ЖУРНАЛЪ

Литературы, Наукъ, Искусствъ, Политики и Общественной жизни, съ особыми даровыми приложеніями: въ каждомъ № цѣлый листъ «Всенаучнаго (энциклопедическаго) Словаря» (преміи «КРУГОЗОРА»), и ежемѣсячно: модное иллюстрированное обозрѣніе и вырѣзныя выкройки, а подѣ конецъ года томъ переводныхъ романовъ.

Издаются въ Петербургѣ съ 1-го января 1877 года, какъ и въ прошломъ году еженедѣльно, по изложенной ниже программѣ. Годовое изданіе заключаетъ 52 №№ (832 стр., in quarto, не считая приложений, которыхъ отдѣльно будетъ 1000 стр., in octavo, а всего 1332 стр., т. е., слишкомъ въ полтора раза болѣе прочихъ иллюстрированныхъ изданій той же цѣны), 300—350 художественно выполненными рисунками, до 20 романовъ, повѣстей, рассказовъ и множествомъ мелкихъ статей популярнаго содержанія.

Подписная цѣна со всеми приложениями и преміями: Безъ доставки въ Петербургѣ 4 р. Съ доставкою въ Петербургѣ 5 р. Безъ доставки въ Москвѣ, черезъ книжный магазинъ Ив. Григ. Соловьева, на Страстномъ бульварѣ 4 р. 50 к. Съ доставкою въ Москвѣ и въ другихъ городахъ и мѣстечкахъ Россіи 5 р. 50 к. Для гг. служащихъ въ казенныхъ учрежденіяхъ допускается рассрочка за ручательствомъ гг. казначеевъ.

Подписка принимается въ конторѣ редакціи журнала «КРУГОЗОРЪ» С.-Петербургѣ, Невскій проспектъ, д. № 77. Въ Москвѣ: въ книжномъ магазинѣ И. Г. Соловьева.

Предпринявъ наше изданіе, мы въ теченіи перваго года его существованія тщательно избѣгали всякихъ рекламъ и самовосхваленій, увѣренные въ томъ, что читатели сами увидятъ разницу между нашимъ журналомъ и чисто коммерческими иллюстрированными изданіями, не имѣющими ничего общаго съ литературой. По этому, и въ виду новой подписки, считаемъ достаточнымъ сказать лишь нѣсколько словъ для лицъ, еще не знакомыхъ съ нашимъ изданіемъ. Не говоря уже о томъ, что «КРУГОЗОРЪ» по числу печатныхъ листовъ даетъ въ полтора раза болѣе всѣхъ прочихъ изданій той же цѣны, мы не

безъ удовольствія можемъ заявить, что ни одно изъ нихъ не помѣстило *столькихъ* оригинальныхъ произведеній *русскихъ писателей, съ известнымъ именемъ*, какъ нашъ журналъ «Успѣхъ» «КРУГОЗОРА» и сопряженныя съ нимъ матеріальныя средства даютъ намъ возможность обѣщать, что и въ текущемъ году страницы нашего журнала будутъ украшаться лучшими именами современной русской литературы, между тѣмъ какъ для разширенія художественнаго отдѣла редакція вошла въ сношенія съ известнѣйшими изъ заграничныхъ граверовъ, произведенія которыхъ будутъ печататься наряду съ гравюрами отечественныхъ ксилографовъ, при чемъ самое число рисунковъ будетъ увеличено.

Что касается нашей *преміи*, то въ выборѣ ея нами руководили слѣдующія соображенія: *во-первыхъ*, многочисленныя устныя и письменныя заявленія подписчиковъ «КРУГОЗОРА» о желаніи ихъ получить въ премію книгу предпочтительно предъ гравюрой или олеографіей; *во-вторыхъ*, желаніе дать нашимъ подписчикамъ дѣйствительно *цѣнное и общепользное* сочиненіе, обнимающее всѣ отрасли знанія и служащее справочной книгой, составленіе которой требуетъ серьезной научной подготовки, недоступной для коммерческихъ изданій.

Поэтому, не взирая на громадный трудъ и значительныя издержки, мы рѣшились приложить въ видѣ *бесплатной преміи*:

### Энциклопедическій словарь.

Въ книгѣ этой читатели найдутъ въ алфавитномъ порядкѣ краткія свѣдѣнія обо всѣхъ предметахъ знанія.

Все изданіе словаря выйдетъ вполне къ концу 1877 года и въ отдѣльной продажѣ будетъ стоить не менѣе *осьми рублей*.

Премія прилагается только для годовыхъ подписчиковъ «КРУГОЗОРА»; но такъ какъ выдача этой преміи, вслѣдствіе ея значительной величины (2 большіе тома) разсрочена на два года (началась со 2-го полугодія 1876 г.), то чтобы не лишить новыхъ подписчиковъ на 1877 годъ возможности имѣть начало словаря, редація назначила за 11 вышедшихъ въ 1876 г. листовъ его приплату 50 к. (т. е. стоимость одной бумаги и типографскихъ расходовъ). Выписывающіе полное изданіе 1876 года за начало словаря ничего не приплачиваютъ.

Въ 1877 году словарь прилагается къ каждому № «КРУГОЗОРА»; поэтому, переводные романы, прилагавшіеся въ 1876 году черезъ нумеръ, въ 1877 году выдадутся къ концу года отдѣльною книгой.

Программа: 1) Романы, повѣсти, рассказы, стихотворенія, драматическія произведенія, юмористическіе очерки, оригинальные и переводные (въ приложеніи). 2) Очерки изъ исторіи словесности, обзоръ современной литературы и журналистики; библіографія. 3) Искусства; археологія; архитектура, ваяніе, живопись и музыка, театръ. 4) Историческіе очерки; бытовыя картины изъ жизни древнихъ народовъ; записки и мемуары, жизнеописанія великихъ людей и общественныхъ дѣятелей. 5) Описаніе замѣчательныхъ мѣстностей и городовъ, путешествія, современная жизнь всѣхъ народовъ земнаго шара. 6) Послѣдованія о происхожденіи и развитіи языковъ, классическихъ и современныхъ. 7) Естествознаніе. 8) Народное здравіе. Домашняя гигиена. 9) Промышленность и торговля, технологія и механика, сельское хозяйство и охота. 10) Новѣйшія открытія изобрѣтенія. 11) Судебная хроника. 12) Политическое обозрѣніе. 13) Смѣсь и разныя извѣстія. 14) Почтовый ящикъ, отвѣты редакціи. 15) Тиражъ выигрышей 1-го и 2-го внутренняго займовъ. 16) Частныя

объявленія. 17) Модное обозрѣніе съ рисунками и вырѣзными выкройками въ натуральную величину. (въ приложеніи).

«КРУГОЗОРЪ» почтили своимъ участіемъ Д. В. Аверкіевъ, В. Г. Авсѣенко, Л. Н. Антроповъ, Л. Березинъ, Ѳ. М. Достоевскій, Н. И. Зуевъ, В. В. Крестовскій, Н. С. Лѣсковъ (Стебницкій), А. Н. Майковъ, П. И. Мельниковъ (Андрей Печерскій), П. Н. Петровъ, А. Ѳ. Писемскій, гр. Е. А. Салиасъ, Н. Н. Страховъ, Н. Тишанскій, М. Б. Чайковскій (Садыкъ-папа) и другіе. Художники: Н. Н. Каразинъ, К. О. Брожъ, Зазинъ, и П. Ѳ. Коверзневъ, М. О. Микѣшинъ, И. С. Пановъ, Тихомировъ. Ксилографы: Бруно-Брауне, Дамюллеръ, Конденъ, Крыжановскій, Куренковъ, О. Май, И. И. Матюшинъ, А. Регульскій, Шлицперъ, Шмидтъ и граверъ Е. И. Величества А. А. Сѣряковъ.

Изъ конторы редакціи можно выписывать: «КРУГОЗОРЪ» 1876 года.

Брошюрсванный 4 р.

Въ англійскомъ переплетѣ 5 р. 50 к.

Въ приложеніи безплатно 2 романа, за пересылку 1 р.

Редакторъ-издатель *В. Ключниковъ*.

---

**СОДЕРЖАНІЕ:** I. Слово Святаго Іоанна Златоустаго. II. Опытъ объясненія 67-го псалма. III. Забѣтка о построеніи и освященіи новата деревяннаго храма въ селѣ Мальцахъ, Миргородскаго уѣзда. — Начальное народное Училище въ хуторѣ «Братѣшки» Полтавскаго уѣзда. — Рѣчь при открытіи народнаго училища въ хут. «Братѣшки» Полтавскаго уѣзда. IV. Извѣстія и замѣтки. V. Объявленія.

---

Редакторъ, исправл. должн. Инспектора Семинаріи,

*Д. Орловъ.*

Печатано съ дозволенія Цензуры. 1 Апрѣля 1877 г. Прот. М. Гаврилковъ.

Полтава, печ. въ Типографіи Н. Пигуренко.